

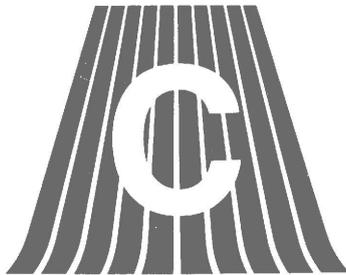
SECOND ACP-EEC CONVENTION OF LOMÉ

(signed on 31 October 1979)

COMPILATION OF TEXTS

IX

1 January 1984 — 31 December 1984



**ACP-EEC Council of Ministers
Brussels**

SECOND ACP-EEC CONVENTION OF LOMÉ

(signed on 31 October 1979)

COMPILATION OF TEXTS

IX

1 January 1984 — 31 December 1984

This publication is also available in :

DA ISBN 92-824-0253-3
DE ISBN 92-824-0254-1
GR ISBN 92-824-0255-X
FR ISBN 92-824-0257-6
IT ISBN 92-824-0258-4
NL ISBN 92-824-0259-2

Cataloguing data can be found at the end of this publication

Luxembourg : Office for Official Publications of the European Communities, 1985

ISBN 92-824-0256-8

Catalogue number : BX-43-85-442-EN-C

Reproduction in whole or in part of the contents of this publication is authorized provided the source is acknowledged

Printed in Belgium

CONTENTS

I. - ACP-EEC ACTS

1. ACTS OF THE COUNCIL OF MINISTERS

	<u>Pages</u>
Decision No 1/84 of the ACP-EEC Council of Ministers of 25 January 1984 approving the request by <u>Saint Christopher and Nevis</u> to <u>accede</u> to the Second ACP-EEC Convention (1)	19
Decision No 2/84 of the ACP-EEC Council of Ministers of 30 March 1984 on <u>the use in advance of the 1983 instalment of the resources allocated to Stabex</u>	21
Decision No 3/84 of the ACP-EEC Council of Ministers of 2 May 1984 applying the <u>Stabex</u> system to exports of <u>beans from Niger to other ACP States</u>	23
Decision No 4/84 of the ACP-EEC Council of Ministers of 2 May 1984 <u>delegating to the Committee of Ambassadors powers in relation to the transfers to be made in respect of 1983 and to the replenishment of resources for 1975, 1976 and 1977</u>	27
Decision No 5/84 of the ACP-EEC Council of Ministers of 2 May 1984 <u>amending Decision No 6/81 laying down the Statutes and rules of operation of the Centre for Industrial Development</u>	31

(1) See also pp. 119, 123 to 125 and p. 167 of of this Compilation.

Pages

•
Decision No 6/84 of the ACP-EEC Council of Ministers of
30 July 1984 amending the list of the least-developed
ACP States and the list of island ACP States (Belize and
Antigua and Barbuda) 35

Decision No 7/84 of the ACP-EEC Council of Ministers of
19 December 1984 delegating powers to the ACP-EEC Committee
of Ambassadors in connection with the adoption of
transitional measures upon expiry of the Second ACP-EEC
Convention 39

°
° °
Resolution by the ACP-EEC Council of Ministers of 2 May 1984
on financial and technical co-operation 41

2. ACTS OF THE COMMITTEE OF AMBASSADORS

Pages

Decision No 1/84 of the ACP-EEC Committee of Ambassadors of
27 January 1984 adopting the budget of the Technical Centre
for Agricultural and Rural Co-operation (1984)

57

3. AGREEMENTS BETWEEN THE EEC AND THE ACP STATES

Pages

Agreement in the form of an exchange of letters between the European Economic Community and Barbados, Belize, the People's Republic of the Congo, Fiji, the Co-operative Republic of Guyana, the Republic of the Ivory Coast, Jamaica, the Republic of Kenya, the Democratic Republic of Madagascar, the Republic of Malawi, Mauritius, St Christopher and Nevis, the Republic of Surinam, the Kingdom of Swaziland, the United Republic of Tanzania, Trinidad and Tobago, the Republic of Uganda and the Republic of Zimbabwe on the guaranteed prices for cane sugar for the 1984/1985 delivery period (1)

65

(1) This agreement was signed on 21 November 1984.
See also p. 163 of this Compilation.

4. ACTS OF THE COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION ⁽¹⁾

	<u>Pages</u>
Decision No 1/84/CIC of the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation of 30 March 1984 giving a <u>discharge</u> to the Director of the Centre for Industrial Development in respect of <u>the implementation of the Centre's budget for the financial years 1981 and 1982</u>	77
Decision No 2/84/CIC of the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation of 30 March 1984 on an <u>adjustment to the reimbursement of staff members of the Centre in respect of the education expenses of their dependent children</u>	83
Decision No 3/84/CIC of the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation of 25 July 1984 on the <u>salaries of the Director and Deputy Director of the Centre</u>	87
Decision No 4/84/CIC of the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation of 28 November 1984 giving a <u>discharge</u> to the Director of the Centre for Industrial Development in respect of <u>the implementation of the Centre's budget for the financial year 1983</u>	91
Decision No 5/84/CIC of the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation of 28 November 1984 on <u>the adjustment of the remuneration</u> laid down in Article 3 of Decision No 2/81/CIC laying down the conditions of employment of the staff of the CID	95
Decision No 6/84/CIC of the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation of 28 November 1984 on the <u>appointment of members of the Advisory Council</u> of the CID	99
Decision No 8/84/CIC of the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation of 28 November 1984 <u>authorizing a transfer of appropriations from one chapter to another of the 1984 budget of the CID</u>	101

⁽¹⁾ There is no Decision No 7/84/CIC since this number was assigned to the Decision adopting the budget of the CID for 1985, which will not be adopted finally until the beginning of 1985.

5. ACTS OF THE CUSTOMS CO-OPERATION COMMITTEE

Pages

Decision No 1/84/CCC of the ACP-EEC Customs Co-operation Committee of 31 July 1984 derogating from the definition of the concept of "originating products" to take account of the special situation of Mauritius with regard to its production of canned tuna (1)

105

Decision No 2/84 of the ACP-EEC Customs Co-operation Committee of 3 October 1984 derogating from the definition of originating products to take account of the special situation of Jamaica with regard to tufted carpets of tariff heading ex 58.02 of the CCT (2)

111

(1) See also p. 158 of this Compilation.

(2) See also p. 159 of this Compilation.

II. - ACCESSIONS

Instrument of Accession of St Christopher and Nevis
to the Second ACP-EEC Convention of Lomé
(date of deposit: 5 March 1984) ⁽¹⁾

119

⁽¹⁾ See Decision (of Accession) No 1/84 of the ACP-EEC Council of Ministers, p. 19 of this Compilation. See also pages 123 to 125 and page 167 of this Compilation.

III. - COMMUNITY ACTS RELATING TO THE APPLICATION
OF THE LOME CONVENTION

Pages

A. ACCESSIONS

Council Decision No 84/35/EEC of 23 January 1984 on the <u>provisional application to the State of St Christopher and Nevis of the arrangements provided for in Decision 80/1186/EEC on the association of the OCT with the EEC</u>	123
<u>Information on the accession of St Christopher and Nevis to the Second ACP-EEC Convention</u>	124
Council Regulation (EEC) No 2820/84 of 3 October 1984 <u>amending Regulation (EEC) No 435/80 as regards the lists of ACP States and countries and territories (St Christopher and Nevis, Brunei)</u>	125

B. TRADE

(a) Agricultural products

Council Regulation (EEC) No 2247/84 of 30 July 1984 amending Regulation (EEC) No 435/80 to include strawberries falling within subheading 08.08 A ex II of the CCT and originating in the ACP States or in the OCT (1) 129

Commission Regulation (EEC) No 2833/84 of 8 October 1984 opening, allocating and providing for the administration of a Community tariff quota for fresh or chilled tomatoes, falling within subheading ex 07.01 M I of the CCT and originating in the ACP States (1984/1985) 13

Commission Regulation (EEC) No 2834/84 of 8 October 1984 establishing ceilings and Community surveillance for imports of carrots and onions, falling within heading No ex 07.01 of the CCT and originating in the ACP States (1985) 133

Commission Regulation (EEC) No 3058/84 of 31 October 1984 opening, allocating and providing for the administration of a Community tariff quota for strawberries falling within subheading ex 08.08 A II of the CCT and originating in the ACP States (1984/1985) (2) 135

(1) See also p. 135 of this Compilation.

(2) See also p. 129 of this Compilation.

Pages

(b) Rum

Council Regulation (EEC) No 1834 of 28 June 1984 opening, allocating and providing for the administration of a Community tariff quota for rum, arrack and tafia, falling within subheading 22.09 C I of the CCT and originating in the ACP States (1984/1985) 137

(c) Beef and veal

Commission Regulation (EEC) No 893/84 of 31 March 1984 fixing the amounts by which import duties on beef and veal originating in the ACP States are to be reduced 139

Commission Decision 84/292/EEC of 27 April 1984 concerning animal health conditions and veterinary certification for importation of fresh meat from Belize (1) 141

Commission Decision 84/326/EEC of 14 June 1984 concerning the establishments in Belize from which Member States may authorize the importation of fresh meat (2) 144

Commission Regulation (EEC) No 1860/84 of 29 June 1984 fixing the amounts by which import duties on beef and veal originating in the ACP States are to be reduced 145

Commission Decision 84/423/EEC of 25 July 1984 on health protection measures in respect of Botswana 147

(1) See also p. 144 of this Compilation.
(2) See also p. 141 of this Compilation.

Commission Regulation (EEC) No 2769/84 of 28 September 1984 fixing the amounts by which import duties on beef and veal originating in the ACP States are to be reduced 153

Commission Regulation (EEC) No 3549/84 of 14 December 1984 on the quantities in respect of beef and veal products originating in Botswana, Kenya, Madagascar and Swaziland to be imported during 1985 155

Commission Regulation (EEC) No 3550/84 of 14 December 1984 fixing the amounts by which import duties on beef and veal originating in the ACP States are to be reduced 156

(d) Origin

Commission Regulation (EEC) No 2591/84 of 12 September 1984 regarding the application of Decision No 1/84 of the ACP-EEC Customs Co-operation Committee derogating from the definition of the concept of "originating products" to take into account the special situation of Mauritius with regard to its production of canned tuna (1) 158

Commission Regulation (EEC) No 3124/84 of 8 November 1984 regarding the application of Decision No 2/84 of the ACP-EEC Customs Co-operation Committee derogating from the definition of the concept of "originating products" to take into account the special situation of Jamaica with regard to tufted carpets falling within heading No ex 58.02 of the CCT (2) 159

¹ See also p. 105 of this Compilation.
² See also p. 111 of this Compilation.

C. SUGAR

Council Regulation (EEC) No 3113/84 of 6 November 1984 on the conclusion of Agreements in the form of an exchange of letters between the EEC and Barbados, Belize, the People's Republic of the Congo, Fiji, the Co-operative Republic of Guyana, the Republic of the Ivory Coast, Jamaica, the Republic of Kenya, the Democratic Republic of Madagascar, the Republic of Malawi, Mauritius, St Christopher and Nevis, the Republic of Surinam, the Kingdom of Swaziland, the United Republic of Tanzania, Trinidad and Tobago, the Republic of Uganda and the Republic of Zimbabwe, of the one part, and the Republic of India, of the other part, on the guaranteed prices for cane sugar for the 1984/1985 delivery period (I)

163

(¹) See also p. 65 of this Compilation.

D. FINANCIAL AND TECHNICAL CO-OPERATION

Council Decision 84/470/EEC of 3 October 1984
adjusting the amounts made available to the
EDF (1979) for the ACP States and for the OCT
(St Christopher and Nevis) (1)

167

(¹) See also pp. 19, 119 and 123 to 125 of this Compilation.

I. - ACP-EEC ACTS

1. ACTS OF THE COUNCIL OF MINISTERS

DECISION No 1/84
OF THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS
of 25 January 1984

approving the request by
Saint Christopher and Nevis to
accede to the Second ACP-EEC Convention

THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention, signed at Lomé
on 31 October 1979, and in particular Article 185 thereof,

Whereas Part Four of the Treaty establishing the European Economic Community applies to St Kitts and Nevis;

Whereas that country became independent on 19 September 1983 as Saint Christopher and Nevis;

Whereas St Christopher and Nevis has submitted a request for accession to the Second ACP-EEC Convention; whereas that request should be rapidly met,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The request submitted by Saint Christopher and Nevis for accession to the Second ACP-EEC Convention is hereby approved.

That State may accede to the Convention by depositing an instrument of accession with the Secretariat of the Council of the European Communities.

Article 2

This Decision shall enter into force on the day of its signature.

Done at Brussels, 25 January 1984

For the ACP-EEC Council of Ministers
The President
(s.) C. CHEYSSON

DECISION No 2/84
OF THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS
of 30 March 1984

on the use in advance of
the 1983 instalment of the resources
allocated to STABEX

THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention signed at Lomé on
31 October 1979, and in particular Article 34 thereof,

Having regard to Decision No 3/83 of the ACP-EEC Council of
Ministers of 20 May 1983 delegating powers to the ACP-EEC Committee
of Ambassadors in matters concerning Stabex,

Having regard to the report from the Commission,

Whereas the sums which have to be transferred under Stabex exceed the amount of the annual instalment for 1982;

Whereas, pursuant to Article 34 of the aforementioned Convention, the Council of Ministers should therefore authorize the use in advance of part of the instalment for 1983,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The use in advance of 13 852 363 ECU of the 1983 instalment is hereby authorized for the purpose of transfers to be made under Stabex for 1982.

Article 2

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

Article 3

The ACP States, the Member States and the Community shall, each to the extent concerned, take the measures necessary to implement this Decision.

Done at Brussels, 30 March 1984

For the ACP-EEC Council of Ministers
By the ACP-EEC Committee of Ambassadors
The Chairman

J. LEPRETTE

DECISION No 3/84
OF THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS
of 2 May 1984

applying the STABEX system to exports
of beans from Niger to other ACP States

THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention signed at Lomé
on 31 October 1979, hereinafter referred to as the "Convention",
and in particular Article 27 thereof,

Whereas by virtue of the said Article, if so requested by one or more ACP States the Council of Ministers may decide, on the basis of a report by the Commission of the European Communities, to apply the STABEX system to exports of products listed in Article 25(1) of the Convention from the said ACP State or States to other ACP States;

Whereas Niger has submitted a request pursuant to the said Article 27 concerning the niebe variety (*vigna unguiculata*) (cowpeas);

Whereas this variety comes within the category referred to as "Beans" in item No 42 of the abovementioned list;

Whereas the system should be applied to exports of this product from Niger to other ACP States,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The STABEX system shall apply to exports of "Beans" from Niger to other ACP States.

Article 2

The ACP States, the Member States and the Community shall be bound, each to the extent to which it is concerned, to take the measures necessary to implement this Decision.

Article 3

This Decision shall enter into force on the day on which it is adopted.

It shall apply to exports of the product referred to in Article 1 from 1 January 1983 onwards.

Done at Suva, 2 May 1984

For the ACP-EEC Council of Ministers,
The President
Hugh L. SHEARER

DECISION No 4/84
OF THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS
of 2 May 1984

delegating to the Committee of Ambassadors
powers in relation to the transfers to be made in respect of 1983
and to the replenishment of resources for 1975, 1976 and 1977

THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention signed at Lomé on
31 October 1979, and in particular Articles 169 and 187 thereof,

Whereas the Commission of the European Communities, at its meeting of 2 May 1984, was not yet able to submit a final report on the total transfers to be made under the 1983 year of application, and the power to take appropriate decisions on this subject should therefore be delegated to the Committee of Ambassadors;

Whereas it is also appropriate to delegate to the Committee of Ambassadors the power to take the decisions provided for in Article 21(4) of the ACP-EEC Convention of Lomé signed on 28 February 1975 hereinafter called "the First Convention", in connection with a possible replenishment of resources for the 1975, 1976 and 1977 years of application,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The ACP-EEC Council of Ministers hereby delegates to the Committee of Ambassadors the power to take appropriate decisions in respect of transfers to be made under the 1983 year of application.

Article 2

The ACP-EEC Council of Ministers hereby delegates to the Committee of Ambassadors the powers provided for in Article 21(4) of the First Convention in respect of the 1975, 1976 and 1977 years of application.

Article 3

The ACP States, the Member States and the Community shall be bound, each to the extent to which it is concerned, to take the necessary steps to implement this Decision.

Article 4

This Decision shall enter into force on the day on which it is adopted.

Done at Suva, 2 May 1984

For the ACP-EEC Council of Ministers
The President

Hugh L. SHEARER

DECISION No 5/84
OF THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS
of 2 May 1984

amending Decision No 6/81
laying down the Statutes and rules of operation
of the Centre for Industrial Development

THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention signed at Lomé on 31 October 1979 (hereinafter referred to as "the Convention") and in particular Article 81(7) thereof,

Having regard to the proposal from the Committee of Ambassadors,

Whereas Article 6(2) of Decision No 6/81 of the ACP-EEC Council of Ministers of 10 April 1981 laying down the Statutes and rules of operation of the Centre for Industrial Development fixes the number of members of the Advisory Council established in accordance with Article 81(3) and (4) of the Convention;

Whereas the number of members of the Advisory Council, currently set at 16, should be increased to 20 in order to take account in particular of the increase in the number of States party to the Convention, and whereas the new members should be chosen, as were those already in office, half by the ACP States and half by the Community,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The first paragraph of Article 6(2) of Decision No 6/81 shall be replaced by the following:

"The Council shall be composed of 20 members with considerable industrial experience, especially in the manufacturing sector. They shall be chosen in a personal capacity, and on the basis of their qualifications, from nationals of the States party to the Convention."

Article 2

The ACP States, the Member States and the Community shall, each to the extent to which it is concerned, take the measures necessary to implement this Decision.

Article 3

This Decision shall enter into force on the day on which it is adopted.

Done at Suva, 2 May 1984

For the ACP-EEC Council of Ministers
The President
Hugh L. SHEARER

DECISION No 6 /84 OF THE ACP-EEC COUNCIL MINISTERS
OF 30. VII. 1984

amending the list of the least-developed ACP States
and the list of island ACP States
(Belize and Antigua and Barbuda)

THE ACP-EEC COMMITTEE OF AMBASSADORS,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention signed at Lomé
on 31 October 1979, hereinafter referred to as "the Convention",
and in particular Article 155(4) thereof,

Having regard to Decision No 10/81 of the ACP-EEC Council of
Ministers of 10 April 1981 on the delegation of certain powers
to the ACP-EEC Committee of Ambassadors, and in particular
Article 1(1) thereof,

Whereas Belize, and Antigua and Barbuda acceded to the Convention
on 5 March and 30 July 1982 respectively,

Whereas the economic situation of these two States warrants
their inclusion in the list of least-developed ACP States;
whereas the geographical location of Antigua and Barbuda
warrants its inclusion in the list of island ACP States,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

1. In Article 155(3)(a) of the Convention, Belize shall be added to the lists of ACP States with effect from 5 March 1982.
2. In Article 155(3)(a) and (c) of the Convention Antigua and Barbuda shall be added to the list of ACP States with effect from 30 July 1982.

Article 2

The ACP States, the Member States and the Community shall be bound, each to the extent to which it is concerned, to take the measures necessary to implement this Decision.

Udfærdiget i Bruxelles, den
Geschehen zu Brüssel am
Έγινε στις Βρυξέλλες, στις
Done at Brussels,
Fait à Bruxelles, le
Fatto a Bruxelles, addi
Gedaan te Brussel,

3 0. VII. 1984

**På AVS-EØF-Ministerrådets vegne
Im Namen des AKP-EWG-Ministerrates
Γιά τό Συμβούλιο τών Υπουργών ΑΚΕ-ΕΟΚ
For the ACP-EEC Council of Ministers
Par le Conseil des Ministres ACP-CEE
Per il Consiglio dei Ministri ACP-CEE
Voor het ACS-EEG-Raad van Ministers**

**Formænd
Die Präsidenten
Οι Πρόεδροι
The Chairmen
Les présidents
I Presidenti
De Voorzitters**

(s.) F.G. OKELO

DECISION No 7/84
OF THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS
of 19 December 1984

delegating powers to the
ACP-EEC Committee of Ambassadors in connection with
the adoption of transitional measures upon
expiry of the Second ACP-EEC Convention

THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention signed at Lomé on
31 October 1979, hereinafter referred to as the "Convention" and
in particular Article 169 and Article 188(3) thereof,

Whereas the Convention expires on 28 February 1985;

Whereas provision should be made for the adoption of the necessary transitional measures in the event that the provisions which will subsequently govern relations between the European Economic Community and the Member States, on the one hand, and the ACP States, on the other, do not enter into force on the date of expiry of the Convention,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Council hereby delegates to the Committee of Ambassadors the powers referred to in Article 188(3) of the Convention to take the necessary transitional measures.

Article 2

The ACP States, the Member States and the Community shall be bound, each to the extent to which it is concerned, to take the measures necessary to implement this Decision.

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

Done at Brussels, 19 December 1984

For the ACP-EEC Council of Ministers
The President

(s.) P. O'TOOLE

RESOLUTION BY THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS
of 2 May 1984

on financial and technical
co-operation

THE ACP-EEC COUNCIL OF MINISTERS,

Having regard to the second ACP-EEC Convention, signed at Lomé
on 31 October 1979 (hereinafter referred to as the "Convention"),
and in particular Article 108(6) and Article 119 thereof,

Having regard to the Report and the Draft Resolution submitted
by the Article 108 Committee,

Conscious of the necessity of putting into practice the set of resolutions on financial and technical co-operation adopted by the ACP-EEC Council of Ministers at Libreville on 14 May 1982 and at Brussels on 20 May 1983,

HEREBY ADOPTS THE FOLLOWING RESOLUTION:

I. PRINCIPLES

1. Cofinancing

Council, being informed of the encouraging results which have been obtained regarding cofinancing of Community funds with funds external to the Community, recommends the pursuit and enlargement of these efforts in renewing its preference for joint financings, which simplify the administration of aid, without excluding parallel financings when these are the only possibility.

It recommends accordingly the following measures:

- (a) rationalization and harmonization of the procedures of donors (works contracts, choice of currencies, competition procedures, guarantees, preference margins for ACP enterprises) and ensuring greater flexibility in the rules of these procedures, with the purpose of alleviating the administrative burden on recipient countries;

- (b) at the request of the recipient ACP State, a commitment by the Community to provide to donors who so request, through the Commission Delegate in the field, technical and administrative support allowing better co-ordination of, as well as better monitoring of, the implementation of projects;
- (c) a larger role for the Commission and the European Investment Bank as catalyst by means of techniques which, like those used by the World Bank and the regional development banks, permit the association in cofinancing of private sector funds in order to attract them to the ACP countries on a significant scale.

2. Micro-projects

Council, having taken note of the improvements made by the Commission, in application of Article 114(1) of the Convention, to the implementation of micro-projects, multi-annual training programmes and sets of technical co-operation and trade promotion actions, by making financing decisions for global amounts, which permits, then, the decentralization of decisions on the individual actions, recommends the pursuit, in the same spirit, of the application of Article 114(2).

It recommends accordingly that accelerated procedures be introduced for financing sets of projects and action programmes, of which the nature and structure is sufficiently defined at the moment when the global financing decision is taken, to allow the decision on individual actions of a limited size (for example, wells, nurseries, maternity clinics, dispensaries, schools, etc.) and their location to be taken on the most decentralized levels.

In any case, Article 122(5) of the Convention is also applicable to the implementation of this kind of projects up to the limit of 3,5 MECU.

3. Regional Co-operation

Council, in order to improve regional co-operation, because it reflects the solidarity of the ACP States as well as the economic co-operation and development within and between the regions of those States, recommends that the greatest efforts be made to ensure:

- (a) a precise definition of the content of regional projects in order to expedite their submission and their implementation;
- (b) a greater precision in the criteria which define the regional character of a project;
- (c) periodic evaluation of the impact of the projects previously financed by the regional fund;
- (d) speeding up and simplifying implementation of regional co-operation, on the basis of detailed examination of difficulties and delays in preparation and execution;

- (e) acceleration of regional co-operation by an increase of complementary support by the Community for regional organizations.

4. Programme Aid and Maintenance

Council, being informed of the guidelines adopted by the Council of the European Communities on 3 December 1982 better to define the objectives, types, general character and implementation for maintenance aid, considers that these guidelines are partially in line with the provisions of the Libreville and Brussels Resolutions in that regard. It notes that they constitute a step in the right direction and instructs the Article 108 Committee to keep the situation under review since maintenance aid is only a part of programme aid.

II. PROCEDURES

1. Financing of overruns

Council, having taken account of the results obtained by the Commission, in 1982 and 1983, in launching calls for tenders for execution of projects before the taking of financing decisions, notes that this practice has the double advantage of, on the one hand, accelerating the execution, and, on the other hand, obtaining a better knowledge of costs and so a reduction in the risk of overruns. It recommends therefore that greater use of this procedure be made.

2. Payment procedures

Council, taking account of the measures introduced by the Commission in order to simplify administrative procedures concerning payment, in conformity with the Libreville Resolution (increase in the advances at signature for supply contracts, direct payment to contractors under special loans, a single multicopy payment order form, and reduction in the number of control visas on financial operations), appreciates these simplifications that permit an acceleration of procedures and a decentralization of controls to the delegations in the field.

It recommends that the general clauses and conditions of contracts include the appropriate legal and financial provisions to ensure a better protection for users of supplies financed by the EDF against risks of latent or patent defects during or outside the guarantee period.

It notes finally that the search for practical ways of simplifying and speeding up administrative procedures should be continued, and proceedings in this connection should never be regarded as finished.

III. SECTORAL THEMES

1. Agriculture, rural projects and food strategies

Council, having noted the efforts applied by the Commission concerning some ACP countries to set up and apply strategies having the purpose of food self-sufficiency for these countries, formulates the following recommendations in order to give value to these experiences:

- (a) a commitment to increase substantially financial support and more efficient use of it, within the available instruments;
- (b) a more coherent combination of the available instruments, especially as regards food aid and counterpart funds deriving from it;
- (c) a better co-ordination on the spot, by the recipient country, of various external aids in order to maximise their mobilization;
- (d) stepped-up investment in order to take advantage of improved incentives for food production and to realize export potentials;
- (e) increased aid and more efficient use of it, within the available instruments, to permit governments to improve the return on existing facilities and potentials through increased maintenance, agricultural inputs and other recurrent expenditures, while at the same time stepping up investment levels to lay the basis for sustained and higher growth;

- (f) a better management of food aid, and its integration with well-formulated national food strategies, so as to allow it to play an important role in development programmes, without neglecting its interest in emergency situations;
- (g) a support from the Community in the form of technical assistance for the preparation of food strategies;
- (h) the importance of improvement in rural housing and provision of water and electricity supplies, in order to improve the quality of life in the country areas;
- (i) an encouragement for the co-operative organization of farmers;
- (j) consideration of a system of crop insurance against damage from natural disasters.

Council notes that the Community, having received the request by the ACP States relating to available agricultural products, has stated that it will examine its different implications.

2. Energy

Council, in line with the provisions of its Brussels Resolution concerning Community financing of inventories of the energy needs and resources of the ACP States, takes note with interest of the terms of reference which the Commission uses in the studies which it conducts to make such inventories.

It notes the fact that some funds have been allocated to finance these inventories not only under the EDF, but also on the budget of the Commission. It instructs the Article 108 Committee to continue to review the situation concerning this important subject.

3. Human Resources

Council, conscious of the principle that the development of human resources constitutes the prerequisite of all economic and social development, recommends:

- (a) Education and training: to concentrate the Community's efforts to aid the ACP States to train their manpower in all areas (high and middle technical levels, industry, agriculture, marketing, distribution, maintenance, exploration of natural resources, mining evaluation and extraction, transport and communications, food production, etc.) and, in general, make sure that the projects and programmes financed by the EDF take due consideration of the socio-cultural environment of the recipient countries.
- (b) Women's role in development: to ensure women equal access to education and, especially in rural areas, give them access to the widest facilities (agricultural and food production, appropriate technology, cottage and small-scale industry, marketing, credit facilities, non-conventional energy, water supply, sanitation facilities, health care, education and training programmes, etc.).
- (c) Cultural aspects of development: to integrate the cultural factors in development and co-operation plans, with a view to assuring an authentic development, taking account of the socio-cultural environment of the ACP countries.

4. Health and Social Services

Council, conscious that the provision at affordable prices of essential elements such as drinking water, health and education constitutes a vital component of the strategy against poverty, recommends:

- (a) an increase in Community aid within all the available instruments seeking to satisfy the basic needs of populations, especially in rural areas, using technologies that will permit the extension of the distribution of health services and related facilities at the lowest unit cost;
- (b) an adjustment of the budgetary credits allocated in the ACP States to health services such as to cover their recurrent costs, taking account of serious appraisal of the needs and without neglecting long-term planning linking the health system with productive sectors.

5. Transport and Communications

Council, having noted the priority for development of the economic and social infrastructure, considering this one of the preconditions of development of the ACP States, considers that the strategy in this sector should relate as much to road transport as to ports and maritime transport, to air, rail, river and lacustrine transport, and to telecommunications, postal services, radio and television.

It recommends that the implementation of these infrastructures take account of:

- (a) the importance of recurrent costs;
- (b) the need for maintenance;
- (c) training;
- (d) a better co-ordination of the competing means of transport, public and private;
- (e) the elimination of non-technical barriers;
- (f) regional co-operation and the choice of corridors for landlocked countries;
- (g) access to communications technologies.

6. Environment and Development

Council, conscious of the importance of the inclusion of environment aspects in all development activities, recommends:

- (a) that the Community, at the request of the ACP, take into account these aspects in the preparation and implementation of development projects;
- (b) that as a priority the Community, at the request of the ACP, afford significant financial and technical support in the struggle against the drought which has struck the countries suffering from desertification, and in particular support for regional desertification control schemes;

- (c) that an integrated environment/development strategy comprise such elements as: protection of the environment against pollutants of the air, sea, soil and foods; conservation of natural resources to combat deforestation, desertification, salinization of arid lands; environmental legislation to improve the quality of life; education in all schools as a means of instilling in young people the importance of harmonizing development efforts with environmental factors.

IV. OUTSTANDING ISSUES

Council notes that among the problems which it instructed the Article 108 Committee to examine, some have not been able to be dealt with; the Committee must therefore continue its work concerning these subjects:

- (a) Programming: reasons for the gap between target and actual commitment, including statistical analysis of projects presented, rejected or modified, in order to ensure improved implementation of Article 110 of the Convention;
- (b) Disbursements: analysis of the breakdown of statistical data, with a view to ensuring an improved presentation of these data in the annual Commission report in accordance with Article 119 of the Convention;
- (c) Technical co-operation: in-depth review of the cost and quality of technical assistance, taking into consideration among other assessments the Commission's study on evaluation of such assistance, in order to improve the implementation of the relevant sections of the Convention;

- (d) Least-developed, landlocked and island countries:
review of implementation of specific provisions of the Convention, and of real impact of measures already taken; proposals relating to further implementation of those specific provisions;

- (e) Concrete cases of typical difficulties encountered in the implementation of financial and technical co-operation:
listing and analysis; methods and means to eliminate or mitigate difficulties.

V. PUBLICATION OF TEXTS

Council recommends that the Resolutions on financial and technical co-operation, adopted at Libreville on 14 May 1982 and at Brussels on 20 May 1983, as well as this Resolution and the Report submitted by the Article 108 Committee, should be speedily published in the "ACP-EEC Courier".

Done at Suva, 2 May 1984

For the ACP-EEC Council of Ministers
The President
(s.) H.L. SHEARER

I. - ACP-EEC ACTS

2. ACTS OF THE COMMITTEE OF AMBASSADORS

DECISION No 1/84
OF THE ACP-EEC COMMITTEE OF AMBASSADORS
of 27 January 1984

adopting the budget of the
Technical Centre for Agricultural
and Rural Co-operation (1984)

THE ACP-EEC COMMITTEE OF AMBASSADORS,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention, signed at Lomé on 31 October 1979, and in particular Article 88(4)(d) thereof,

Having regard to Decision No 1/83 of the ACP-EEC Committee of Ambassadors of 8 June 1983 laying down the rules of operation of the Technical Centre for Agricultural and Rural Co-operation (hereinafter referred to as the "Centre"), and in particular Article 6 thereof,

Having regard to Decision No 2/83 of the ACP-EEC Committee of Ambassadors of 8 June 1983 adopting the Financial Regulation of the Technical Centre for Agricultural and Rural Co-operation, and in particular Articles 5 and 6 thereof,

Whereas the Director of the Centre submitted to the ACP-EEC Subcommittee on Co-operation in Agricultural and Rural Development (hereinafter referred to as the "Subcommittee") a preliminary draft annual budget of the Centre (financial year 1984) and the annual work programme of the Centre for 1984;

Whereas, at its meeting on 9 December 1983, the Subcommittee examined this preliminary draft and, after making amendments agreed jointly by the Community and the ACP States, adopted the draft budget subject to certain conditions;

Whereas the draft budget has been forwarded to the Commission which, with regard to the contribution requested from the European Development Fund, has implemented the current Community procedures;

Whereas, on 27 January 1984, the competent Community authority adopted the financing decision on the contribution requested from the European Development Fund;

Whereas the budget should be regarded as definitively adopted on that date,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Sole Article

The budget of the Centre for the financial year 1984 is hereby definitively adopted as it appears in the Annex hereto.

Done at Brussels, 27 January 1984

For the ACP-EEC Committee of Ambassadors
The Chairman

(s.) J. LEPRETTE

1984 BUDGET (ECU)

TITLE I - STAFF EXPENDITURE

1984
Appropriations

Chapter 11 - <u>Staff</u>	
Article 111 - Salaries and wages (12 persons including 10 new staff members to be recruited gradually during 1984)	300 000
Article 112 - Provision for adjustment of salaries (after decision of the subcommittee, pursuant to the third paragraph of Article 27 of Decision No 3/83 of the Committee of Ambassadors)	15 000
Article 113 - Welfare contributions	120 000
Article 114 - Allowances	35 000
Total Chapter 11	<u>470 000</u>
TOTAL TITLE I	<u>470 000</u> *****

TITLE II - BUILDING, EQUIPMENT AND MISCELLANEOUS
OPERATING EXPENDITURE

Chapter 21 - <u>Rental of buildings and associated costs</u>	
Article 211 - Rent	65 000
Article 212 - Associated costs	20 000
Total Chapter 21	<u>85 000</u>
Chapter 22 - <u>Movable property and associated costs</u>	
Article 221 - Purchase of office machines and movable furniture and equipment	54 000
Article 222 - Rental of furniture and equipment	41 000
Article 223 - Maintenance of furniture and equipment	5 000
Article 224 - Maintenance, repair and use of vehicles	6 000
Total Chapter 22	<u>106 000</u>

Chapter 23 - <u>Current administrative expenditure</u>	
Article 231 - Stationery and office supplies	12 000
Article 232 - Postage and telecommunications	70 000
Article 234 - Subscriptions to periodicals, etc.	20 000
Article 235 - Other operating expenditure	25 000
Total Chapter 23	<u>127 000</u>
Chapter 24 - <u>Mission expenses, representation and entertainment expenses</u>	
Article 241 - General expenditure on duty travel	7 000
Article 242 - General representation and entertainment expenses	7 000
Total Chapter 24	<u>14 000</u>
Chapter 25 - <u>Brussels branch office</u> (except for staff expenditure)	30 000
TOTAL TITLE II	<u>362 000</u>
<u>TITLE III - ACTIVITIES</u>	
Chapter 31 - <u>Studies, experts' reports</u>	150 000
Chapter 32 - <u>Seminars</u> (three)	200 000
Chapter 33 - <u>Publications and files</u>	63 000
Chapter 34 - <u>Missions</u>	
Article 341 - Programmed missions	30 000
Article 342 - Attendance at seminars and meetings	6 000
TOTAL TITLE III	<u>449 000</u>
<u>GRAND TOTAL OF EXPENDITURE</u>	<u>1 281 000</u>
(a) Contribution from the European Development Fund	1 251 000
(b) Tax on salaries and other possible revenue	<u>30 000</u>
<u>GRAND TOTAL OF REVENUE</u>	<u>1 281 000</u>

I. - ACP-EEC ACTS

3. AGREEMENTS BETWEEN THE EEC AND THE ACP STATES

AGREEMENT
IN THE FORM OF AN EXCHANGE OF LETTERS
BETWEEN THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY
AND BARBADOS, BELIZE, THE PEOPLE'S REPUBLIC OF THE CONGO,
FIJI, THE CO-OPERATIVE REPUBLIC OF GUYANA, THE REPUBLIC
OF THE IVORY COAST, JAMAICA, THE REPUBLIC OF KENYA,
THE DEMOCRATIC REPUBLIC OF MADAGASCAR, THE REPUBLIC OF
MALAWI, MAURITIUS, ST. CHRISTOPHER AND NEVIS, THE REPUBLIC
OF SURINAME, THE KINGDOM OF SWAZILAND, THE UNITED REPUBLIC
OF TANZANIA, TRINIDAD AND TOBAGO, THE REPUBLIC OF UGANDA
AND THE REPUBLIC OF ZIMBABWE ON THE GUARANTEED PRICES
FOR CANE SUGAR FOR THE 1984/1985 DELIVERY PERIOD

Letter No 1

Brussels, 21 November 1984

Sir,

The representatives of the ACP States referred to in Protocol 7 on ACP sugar annexed to the Second ACP-EEC Convention, and of the Commission on behalf of the European Economic Community, have agreed, pursuant to the provisions of the said Protocol, to submit to their competent authorities for approval, to be the subject of an exchange of letters between the ACP States concerned and the Community, the following:

For the period 1 July 1984 to 30 June 1985 the guaranteed prices referred to in Article 5(4) of the Sugar Protocol shall, for the purpose of intervention within the terms of Article 6 of that Protocol, be:

- a) for raw sugar : 44,34 ECU per 100 kilograms;
- b) for white sugar: 54,68 ECU per 100 kilograms.

These prices shall refer to sugar of standard quality as defined in Community legislation, unpacked, c.i.f. free out European ports of the Community. The introduction of these prices in no way prejudices the respective positions of the Contracting Parties in respect of the principles appertaining to the determination of the guaranteed prices.

Although retroactivity is not provided for in respect of the 1984/1985 prices, it is agreed that this year's decision does not prejudice the position of the ACP States in relation to retroactivity in any future negotiation in accordance with Article 4(3) of the Sugar Protocol.

It was noted that, in the view of the ACP States, the problem of ocean freight costs remained an outstanding and pressing matter which required urgent consideration and resolution.

It should be obliged if you would acknowledge receipt of this letter and confirm that this letter and your reply constitute an Agreement between the Governments of the abovementioned ACP States and the Community.

Modtag, ærede herrer, forsikringen om min mest udmerkede
højagtelse.

Genehmigen Sie, sehr geehrte Herren, den Ausdruck meiner
ausgezeichnetsten Hochachtung.

Παρακαλώ δεχθείτε, Κύριοι, τη διαβεβαίωση της υψηλότες
εκτιμήσεώς μου.

Please, accept, Sirs, the assurance of my highest
consideration.

Je vous prie d'agr eer, Messieurs, l'assurance de ma plus
haute consid eration.

Vogliate gradire, Signori, i sensi della mia pi  alta
considerazione.

Ik verzoek U, Mijne Heren, de verzekering van mijn
bijzondere hoogachting te willen aanvaarden.

P  vegne R det for De europæiske Fællesskaber
Im Namen des Rates der Europäischen Gemeinschaften
Εξ ονόματος του Συμβουλίου των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων
On behalf of the Council of the European Communities
Au nom du Conseil des Communautés européennes
A nome del Consiglio delle Comunità Europee
Namens de Raad van de Europese Gemeenschappen



Letter No 2

Brussels, 21 November 1984

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today's date which reads as follows:

"The representatives of the ACP States referred to in Protocol 7 on ACP sugar annexed to the Second ACP-EEC Convention, and of the Commission on behalf of the European Economic Community, have agreed, pursuant to the provisions of the said Protocol, to submit to their competent authorities for approval, to be the subject of an exchange of letters between the ACP States concerned and the Community, the following:

For the period 1 July 1984 to 30 June 1985 the guaranteed prices referred to in Article 5(4) of the Sugar Protocol shall, for the purpose of intervention within the terms of Article 6 of that Protocol, be:

- a) for raw sugar : 44,34 ECU per 100 kilograms;
- b) for white sugar: 54,68 ECU per 100 kilograms.

These prices shall refer to sugar of standard quality as defined in Community legislation, unpacked, c.i.f. free out European ports of the Community. The introduction of these prices in no way prejudices the respective positions of the Contracting Parties in respect of the principles appertaining to the determination of the guaranteed prices.

Although retroactivity is not provided for in respect of the 1984/1985 prices, it is agreed that this year's decision does not prejudice the position of the ACP States in relation to retroactivity in any future negotiation in accordance with Article 4(3) of the Sugar Protocol.

It was noted that, in the view of the ACP States, the problem of ocean freight costs remained an outstanding and pressing matter which required urgent consideration and resolution.

I should be obliged if you would acknowledge receipt of this letter and confirm that this letter and your reply constitute an Agreement between the Governments of the abovementioned ACP States and the Community.

I have the honour to confirm the agreement of the Governments of the ACP States referred to in this letter with the foregoing.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

Veillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma plus haute considération.

Modtag, hr. Formand, forsikringen om min mest udmærkede højagtelse.

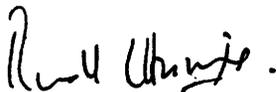
Genehmigen Sie, Herr Präsident, den Ausdruck meiner ausgezeichnetsten Hochachtung.

Παρακαλώ δεχθείτε, Κύριε Πρόεδρε, τη διαβεβαίωση της υψηλότες εκτίμησής μου.

Voglia gradire, Signor Presidente, i sensi della mia più alta considerazione.

Gelieve, Mijnheer de Voorzitter, de verzekering van mijn bijzondere hoogachting te aanvaarden.

For the Government of Barbados



For the Government of Belize



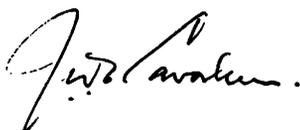
Pour le Gouvernement de la République populaire du Congo



Pour le Gouvernement de la République de Côte d'Ivoire



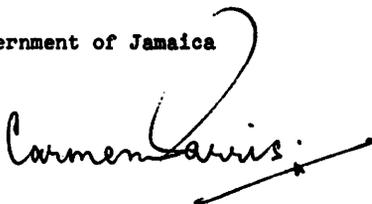
For the Government of Fiji



For the Government of the Co-operative Republic of Guyana



For the Government of Jamaica



For the Government of the Republic of Kenya



Pour le Gouvernement de la République démocratique de Madagascar

A handwritten signature in black ink, appearing to read "R. Richard", written in a cursive style with a long horizontal stroke extending to the right.

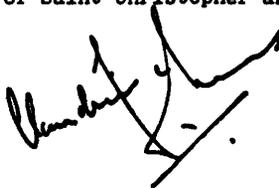
For the Government of the Republic of Malawi

A handwritten signature in black ink, consisting of several loops and a long horizontal stroke extending to the right.

Pour le Gouvernement de l'île Maurice

A handwritten signature in black ink, featuring a large, stylized initial and a long horizontal stroke.

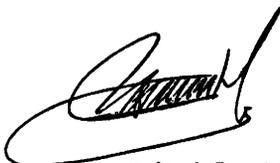
For the Government of Saint Christopher and Nevis

A handwritten signature in black ink, with a cursive style and a long horizontal stroke.

Namens de Regering van de Republiek Suriname

A handwritten signature in black ink, with a cursive style and a long horizontal stroke.

For the Government of the Kingdom of Swaziland



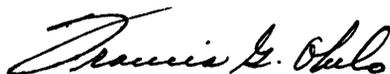
For the Government of the United Republic of Tanzania



For the Government of Trinidad and Tobago



For the Government of the Republic of Uganda



For the Government of the Republic of Zimbabwe



I. - ACP-EEC ACTS

4. ACTS OF THE COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION

DECISION No 1/84/CIC
OF THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION
of 30 March 1984

giving a discharge to the Director of the Centre
for Industrial Development in respect of the implementation of the
Centre's budget for the financial years 1981 and 1982

THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION,

Having regard to the second ACP-EEC Convention, signed at Lomé
on 31 October 1979, and in particular Articles 78 and 81 thereof,

Having regard to Decision No 6/81 of the ACP-EEC Council of
Ministers of 10 April 1981 laying down the statutes and rules
of operation of the Centre for Industrial Development, hereinafter
referred to as the "Centre",

Having regard to Decision No 3/81/CIC of the Committee on
Industrial Co-operation adopting the Financial Regulation of
the Centre,

Having regard to the Centre's balance sheet for the financial
year 1981 drawn up at 31 December 1981,

Having regard to the Auditor's Report on the accounts for the
financial year 1981,

Having regard to the Centre's balance sheet for the financial year 1982, drawn up at 31 December 1982,

Having regard to the Auditors' Report on the accounts for the financial year 1982,

Having noted the replies given by the Director to the comments made by the Auditors,

Whereas it is for the Committee to give a discharge to the Director in respect of the implementation of the Centre's budget;

Whereas revenue for the financial year 1981 consisted principally of a contribution from the European Development Fund amounting to 4 273 149 ECU; whereas the revenue for the financial year 1982 consisted principally of a contribution from the European Development Fund amounting to 5 332 077 ECU;

Whereas the Director's overall implementation of the Centre's budgets during the financial years 1981 and 1982 was such that he should be given a discharge in respect of the implementation of those budgets,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Committee on Industrial Co-operation hereby adopts the balance sheet of the Centre as at 31 December 1981, showing the amount of 10 914 668,19 ECU for both revenue and expenditure.

Article 2

The Committee hereby adopts the balance sheet of the Centre as at 31 December 1982, showing the amount of 7 794 090,89 ECU for both revenue and expenditure.

Article 3

The Committee hereby states its position on the comments contained in the Auditors' Report on the accounts for the financial years 1981 and 1982 as indicated in the Annex.

Article 4

The Committee hereby gives a discharge to the Director of the Centre in respect of the implementation of the Centre's budget for the financial year 1981.

Article 5

The Committee hereby gives a discharge to the Director of the Centre in respect of the implementation of the Centre's budget for the financial year 1982.

Done at Brussels, 30 March 1984

For the Committee on
Industrial Co-operation

The Chairman

J. LEPRETTE

1. The ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation notes that the appropriations entered, on a proposal by the Director, in the annual CID budgets were, during the financial year 1981 and, to a lesser extent, the financial year 1982, considerably higher than the expenditure committed during those financial years.

while acknowledging that some of the Centre's activities result directly from requests from the relevant departments and from firms in the ACP States or the Member States which it is difficult to foresee accurately, it would like annual expenditure estimates to correspond more closely to the Centre's actual intervention capacity in future.

2. As the over-estimate of appropriations referred to in the preceding paragraph largely concerned intervention expenditure, the result was an imbalance between operating expenditure and intervention expenditure to the detriment of the latter, which is the *raison d'être* of the Centre. The Committee feels that this imbalance should be reduced in future, in particular by stepping up the activities of the Centre with the help of existing staff.

3. Another consequence of this situation has been considerable carry-overs of appropriations from one financial year to another, especially as regards intervention appropriations. Transparency in the financial management of the Centre could have been affected, especially when carry-overs of appropriations were accompanied by transfers between chapters. In such cases in future, consideration should be given, where appropriate, more to cancellations of part of non-committed appropriations at the end of the financial year than to carry-overs to the following financial year, especially when the budget for the said financial year is already deemed to contain adequate appropriations for the chapters in question.

4. The Committee considers that the Centre should organize a coherent procedure for calls for tenders comprising tender specifications which detail all the clauses in the contract to be concluded. It requests the Centre to send it the revised version of the standard contract drawn up by the Centre and agrees to examine it. It takes note of the Centre's intention to review the procedure for signing contracts with a view to avoiding any repetition of outside contractors unilaterally amending the terms of contracts. It would also like recourse to be had to the derogation procedure provided for in Article 21(c) of the Financial Regulation of the Centre only exceptionally and in appropriate cases.

5. The Committee shares the Auditors' desire for greater stringency in staff management. It invites the Centre to forward to it all the provisions implementing the conditions of employment of staff decided on by the Director and currently in force.

6. The Committee asks the Centre to ensure that the accounting documents offer all the necessary guarantees of accuracy.

7. The Committee notes that, further to the Auditors recommendations, the Centre has taken steps to improve its financial management in accordance with the Financial Regulation. It welcomes in particular the measures taken on a trial basis with a view to carrying out an internal audit of the Centre's accounts. It asks the Director in due course to inform it, and the Auditors, of the outcome of this audit.

8. Finally, the Committee considers it would be desirable in future if each year it could receive the Auditors' report on the previous financial year in time for the examination of the preliminary draft budget submitted by the Director of the Centre for the following year.

DECISION No 2/84/CIC
OF THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION
of 30 March 1984
on an adjustment to the reimbursement
of staff members of the Centre in respect of
the education expenses of their dependent children

THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION,

Having regard to the second ACP-EEC Convention signed at Lomé on 31 October 1979, and in particular Article 81(7) thereof,

Having regard to Decision No 6/81 of the ACP-EEC Council of Ministers of 10 April 1981 laying down the Statutes and rules of operation of the Centre for Industrial Development, hereinafter referred to as "the Centre", and in particular Article 7(5) thereof,

Having regard to Decision No 2/81/CIC of the Committee on Industrial Co-operation of 2 September 1981 laying down the conditions of employment of the Staff of the Centre, and in particular Article 28 thereof,

Whereas the conditions governing reimbursement of expenses incurred by staff members of the Centre in the course of or in connection with the performance of their duties shall be determined by the Director within the framework of the measures adopted on the subject by the Committee on Industrial Co-operation,

Having regard to the Director's proposal (letter of 25 November 1983) that the ceiling for the reimbursement of staff of the Centre for the education expenses of their dependent children be adjusted to take account of rising costs and increased from 60 000 BF to 78 000 BF per year per child,

Having regard to the agreement of the Community and of the ACP States, recorded at the meeting of the Committee on Industrial Co-operation on 30 March 1984,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Director of the Centre is hereby authorized to adjust the reimbursement of staff of the Centre in respect of education expenses of their dependent children on the basis of the average increase in these expenses and up to a maximum of 78 000 BF per child per year.

Article 2

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

Done at Brussels, 30 March 1984

For the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation
The Chairman

(s.) J. LEPRETTE

DECISION No 3/84/CIC
OF THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION
of 25 July 1984

on the salaries of the Director
and Deputy Director of the Centre

THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION,

Having regard to the second ACP-EEC Convention signed at Lomé on 31 October 1979, and in particular Article 81(7) thereof,

Having regard to Decision No 6/81 of the ACP-EEC Council of Ministers of 10 April 1981 laying down the Statutes and rules of operation of the Centre for Industrial Development, hereinafter referred to as "the Centre", and in particular Article 7(5) thereof,

Having regard to Decision No 2/81/CIC of the ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation of 2 September 1981, laying down the conditions of employment of the staff of the Centre, and in particular Article 27, second paragraph, and Article 33(2) thereof,

Whereas staff members who have two years' seniority may, by decision of the Director, receive an increase of up to 6% of their initial salaries during the period covered by the Convention, and whereas the Director has decided to increase by 6%, as from 1 January 1983, the salary of the staff concerned;

Whereas where, in the context of the conditions of employment provided for by the aforementioned Decision No 2/81/CIC, it is provided that the Director shall take decisions with respect to the staff, the Committee shall take such decisions with respect to the Director and Deputy Director;

Whereas the Director and Deputy Director fulfil the conditions provided for in the second paragraph of Article 27 of Decision No 2/81/CIC and whereas it is appropriate to take, as far as they are concerned, the same decision as that provided for by the Director in respect of the staff concerned,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The initial salaries, under the second ACP-EEC Convention, of the Director and Deputy Director of the Centre shall be increased by 6% as from 1 January 1983.

Article 2

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

Done at Brussels, 25 July 1984

For the ACP-EEC Committee
on Industrial Co-operation
The Chairman

(s.) G.R.E. BULLEN

DECISION No 4/84/CIC
OF THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION
of 28 November 1984

giving a discharge to the Director of the Centre
for Industrial Development in respect of the implementation of the
Centre's budget for the financial year 1983

THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention, signed at Lomé
on 31 October 1979, and in particular Articles 78 and 81 thereof,

Having regard to Decision No 6/81 of the ACP-EEC Council of
Ministers of 10 April 1981 laying down the statutes and rules of
operation of the Centre for Industrial Development, hereinafter
referred to as the "Centre", as amended by Decision No 5/84,

Having regard to Decision No 3/81/CIC of the Committee on Industrial
Co-operation adopting the Financial Regulation of the Centre,

Having regard to the Centre's balance sheet for the financial year 1983 drawn up on 31 December 1983,

Having regard to the Auditors' Report on the accounts for the financial year 1983,

Having noted the replies given by the Director to the comments made by the Auditors,

Whereas it is for the Committee to give a discharge to the Director in respect of the implementation of the Centre's budget;

Whereas revenue for the financial year 1983 consisted principally of a contribution from the European Development Fund amounting to 5 568 153 ECU;

Whereas the Director's overall implementation of the Centre's budget during the financial year 1983 was such that he should be given a discharge in respect of the implementation of this budget,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Committee on Industrial Co-operation hereby adopts the balance sheet of the Centre as at 31 December 1981, showing the amount of 12 826 072,27 ECU for both revenue and expenditure.

Article 2

The Committee hereby gives a discharge to the Director of the Centre in respect of the implementation of the Centre's budget for the financial year 1983.

Done at Brussels, 28 November 1984

For the ACP-EEC Committee on
Industrial Co-operation
The Chairman

(S.) A. O'ROURKE

DECISION No 5/84/CIC
OF THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION
of 28 November 1984

on the adjustment of the remuneration
laid down in Article 3 of Decision No 2/81/CIC
laying down the conditions of employment of the staff
of the Centre for Industrial Development

THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention, signed at Lomé
on 31 October 1979, and in particular Article 81(2) thereof,

Having regard to Decision No 6/81 of the ACP-EEC Council of
Ministers of 10 April 1981 laying down the statutes and rules of
operation of the Centre for Industrial Development, hereinafter
referred to as the "Centre", as amended by Decision No 5/84,
and in particular Article 7 thereof,

Having regard to Decision No 2/81/CIC of the ACP-EEC Committee
on Industrial Co-operation of 2 September 1981 laying down the
conditions of employment of the staff of the Centre for Industrial
Development, and in particular the third subparagraph of
Article 27 thereof,

Whereas under the third subparagraph of Article 27 of Decision No 2/81/CIC the Committee may decide, on a proposal from the Director of the Centre, to adjust the remuneration laid down in Article 3 thereof in order to take account of trends in the cost of living and in purchasing power;

Whereas the Director has submitted proposals for adjustments to take account of the trend in the cost of living in Brussels during the period 1 January 1983 to 30 June 1983 and during the period 1 July 1983 to 31 December 1983;

Whereas, in order to take account of trends both in the cost of living and in purchasing power in Brussels, which is the seat of the Centre, the remuneration of the staff of the Centre should be adjusted by 2,66% with effect from the end of the first of the abovementioned periods and further adjusted by 2,84% with effect from the end of the second of the abovementioned periods,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

With effect from 1 July 1983 the remuneration laid down in Article 3 of Decision No 2/81/CIC shall be increased by 17,59%.

Article 2

With effect from 1 January 1984 the remuneration laid down in Article 3 of Decision No 2/81/CIC shall be increased by 20,93%.

Article 3

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

Done at Brussels, 28 November 1984

For the ACP-EEC Committee on
Industrial Co-operation
The Chairman

(s.) A. O'ROURKE

DECISION No 6/84/CIC
OF THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION
of 28 November 1984

on the appointment of members
of the Advisory Council of the
Centre for Industrial Development

THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention, signed at Lomé
on 31 October 1979, and in particular Article 81(4) thereof,

Having regard to Decision No 6/81 of the ACP-EEC Council of
Ministers of 10 April 1981 laying down the statutes and rules of
operation of the Centre for Industrial Development, as amended
by Decision No 5/84, and in particular Article 6(2) thereof,

Whereas the Convention provides in Article 81(3) and (4) for an Advisory Council whose task is to advise and assist the Centre in the programming and development of its industrial activities and which is composed of persons with considerable industrial experience, especially in the manufacturing sector, who are chosen, in a personal capacity and on the basis of their qualifications, from nationals of the States party to the Convention;

Whereas it falls to the Committee to appoint the members of the Advisory Council; whereas to that end the Committee in the last instance adopted Decision No 1/83/CIC; whereas Mr Angelo TRONTI, member of the abovementioned Council, has deceased and has to be replaced; whereas the Committee has submitted a nomination to that effect; whereas the number of members has been increased from 16 to 20 and the Community has nominated two new members,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Sole Article

The following are hereby appointed members of the Advisory Council of the Centre for Industrial Development until the date of expiry of the Convention:

Mr Gastone BOLLINO
Mrs Marina FLANGA
Mr Joern B. JENSEN

Done at Brussels, 28 November 1984

For the ACP-EEC Committee on
Industrial Co-operation
The Chairman

(s.) A. O'ROURKE

DECISION No 8/84/CIC
OF THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION
of 28 November 1984

authorizing a transfer of appropriations from one chapter
to another of the 1984 budget of the Centre for Industrial Development

THE ACP-EEC COMMITTEE ON INDUSTRIAL CO-OPERATION,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention, signed at Lomé on
31 October 1979, and in particular Article 81(5) thereof,

Having regard to Decision No 6/81 of the ACP-EEC Council of Ministers
of 10 April 1981 laying down the statutes and rules of operation of the
Centre for Industrial Development, hereinafter referred to as the
"Centre", and in particular Article 8 thereof,

Having regard to Decision No 3/81/CIC of the ACP-EEC Committee on
Industrial Co-operation adopting the Financial Regulation of the Centre,
and particularly the first paragraph of Article 10 thereof,

Whereas the budget for the Centre for the financial year 1984 was adopted by Decision No 2/83/CIC;

Whereas the Director of the Centre submitted a request on 19 September 1984 for the transfer of an appropriation from one chapter to another within the said budget, together with the reasons for this request; whereas it is for the Committee on Industrial Co-operation to take a decision on the matter,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Sole Article

A transfer of 20 000 ECU shall be made from Chapter 34, Article 341 (travel expenses) to Chapter 23, Article 232 (postal charges and telecommunications) within the 1984 budget for the Centre.

The Director of the Centre is hereby instructed to implement this Decision.

Done at Brussels, 28 November 1984

For the
ACP-EEC Committee on Industrial Co-operation
The President

(s.) A. O'ROURKE

1. ACP-EEC ACTS

5. ACTS OF THE CUSTOMS CO-OPERATION COMMITTEE

DECISION No 1/84/CCC
OF THE ACP-EEC CUSTOMS CO-OPERATION COMMITTEE
of 31 July 1984

derogating from the definition of the concept
of "originating products" to take account of
the special situation of Mauritius with regard to
its production of canned tuna ⁽¹⁾

THE CUSTOMS CO-OPERATION COMMITTEE,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention signed at Lomé
on 31 October 1979, hereinafter referred to as "the Convention",

⁽¹⁾ See also p. 158 of this Compilation.

Whereas Article 30 of Protocol 1 to the Convention concerning the definition of the concept of originating products and methods of administrative co-operation makes provision for derogations to be made from the rules of origin by the Customs Co-operation Committee, in particular to facilitate the development of existing industries or the creation of new industries;

Whereas the African, Caribbean and Pacific (ACP) States have submitted a request from the Government of Mauritius for a derogation from the definition set out in Protocol 1 in respect of canned tuna produced by Mauritius;

Whereas, in order to maintain its existing fishery industry and to take the measures necessary for its finished products to obtain originating status, Mauritius has from 1 August 1982 to 31 July 1984 benefited from the definition set out in Protocol 1 for canned tuna;

Whereas Mauritius has already purchased a vessel with a view to supplying the canneries with raw fish for its production of canned tuna;

Whereas this vessel, while increasing its catches steadily, is not in a position to supply sufficient quantities of tuna fish for the canneries; whereas the undertaking concerned intends making use of a second fishing vessel within a period of three years if experience shows that further supplies of originating fish cannot be guaranteed;

Whereas Mauritius has been unable to obtain sufficient supplies of fish originating in other ACP States; whereas the Mauritian canning industry therefore continues to be dependent upon supplies of tuna fish from third countries in order to continue its exports of canned tuna to the Community;

Whereas it is possible for Mauritius to meet its tuna fish requirements for the canneries through supplies from other developing countries; whereas, pursuant to Article 30(5) of Protocol 1, the examination of a request for a derogation should in particular take into account such a possibility;

Whereas in these circumstances a temporary derogation from the definition of the concept of originating products should be accorded to Mauritius,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

By way of derogation from the special provisions of List A in Annex II to Protocol 1, canned tuna falling within heading No ex 16.04 of the Common Customs Tariff, manufactured in Mauritius from tuna originating in other developing countries shall be considered as originating in Mauritius under the following conditions.

Article 2

The derogation provided for in Article 1 shall relate to 600 tonnes of canned tuna falling within heading No ex 16.04 of the Common Customs Tariff and exported from Mauritius between 1 August 1984 and 28 February 1985.

Article 3

The competent authorities of Mauritius shall take the necessary steps to ensure that the tuna used in the manufacture of the canned tuna referred to in Article 1 originates in other developing countries. These authorities shall also carry out quantitative checks on exports of the products referred to in Article 2 and shall forward to the Commission every three months a statement of the quantities in respect of which movement certificates EUR 1 have been issued on the basis of this Decision.

Article 4

The ACP States, the Member States and the Community shall be bound, each to the extent to which it is concerned, to take the measures necessary to implement this Decision.

Article 5

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

It shall apply from 1 August 1984 until 28 February 1985.

Done at Brussels, 31 July 1984

For the ACP-EEC
Customs Co-operation Committee
The Chairmen

(s.) F. KLEIN

P.I. PEIPUL

DECISION No 2/84
OF THE ACP-EEC CUSTOMS CO-OPERATION COMMITTEE
of
3. X. 1984

derogating from the definition
of originating products
to take account of the special situation of Jamaica
with regard to tufted carpets
of tariff heading ex 58.02 of the Common Customs Tariff ⁽¹⁾

THE ACP-EEC CUSTOMS CO-OPERATION COMMITTEE,

Having regard to the Second ACP-EEC Convention signed at Lomé on
31 October 1979, hereinafter referred to as "the Convention";

⁽¹⁾ See also p. 159 of this Compilation.

Whereas Article 30 of Protocol No 1 of the Convention, concerning the definition of the concept of originating products and methods of administrative co-operation, provides that derogations from the rules of origin may be adopted by the Customs Co-operation Committee in particular where the development of existing industries or the creation of new industries justifies them;

Whereas the African, Caribbean and Pacific States (ACP) have requested a derogation from the definition set out in the said Protocol for tufted carpets manufactured in Jamaica;

Whereas the Jamaican industry should be allowed to adapt its production to the conditions required for the acquisition of origin under the Convention;

Whereas any deflection of trade should be avoided; whereas this can be achieved by limiting the scope of the derogation to the use of non-originating backings alone;

Whereas a portion of the said backings originate in another developing country; whereas under Article 30(5) of Protocol No 1 this situation should be taken into account in examining the derogation request;

Whereas in these circumstances, a temporary derogation from the definition of originating products should be accorded to Jamaica,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

By way of derogation from the particular provisions of List A of Annex II to Protocol No 1, tufted carpets falling within subheading 58.02 A II a) of the Common Customs Tariff, manufactured in Jamaica, in the production of which non-originating backing falling within tariff headings 51.04 or 57.10 of the Common Customs Tariff is used, shall be considered as originating in Jamaica provided that the other conditions applicable to heading 58.02 are respected.

Article 2

The derogation referred to in Article 1 shall be in respect of a quantity of 80 000 square yards of tufted carpets exported from Jamaica between the date of entry into force of this Decision and 28 February 1985.

Article 3

The competent authorities of Jamaica shall take the steps necessary to check the quantities of exports of products referred to in Article 1 and shall forward to the Commission every three months a statement of the quantities in respect of which EUR 1 movement certificates have been issued pursuant to this Decision.

Article 4

The ACP States, the Member States and the Community shall be bound, each to the extent to which it is concerned, to take the measures necessary to implement this Decision.

Article 5

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

It shall apply until 28 February 1985.

Udfærdiget i Bruxelles, den
Geschehen zu Brüssel am
Έγινε στις Βρυξέλλες, στις
Done at Brussels,
Fait à Bruxelles, le
Fatto a Bruxelles, addì
Gedaan te Brussel,

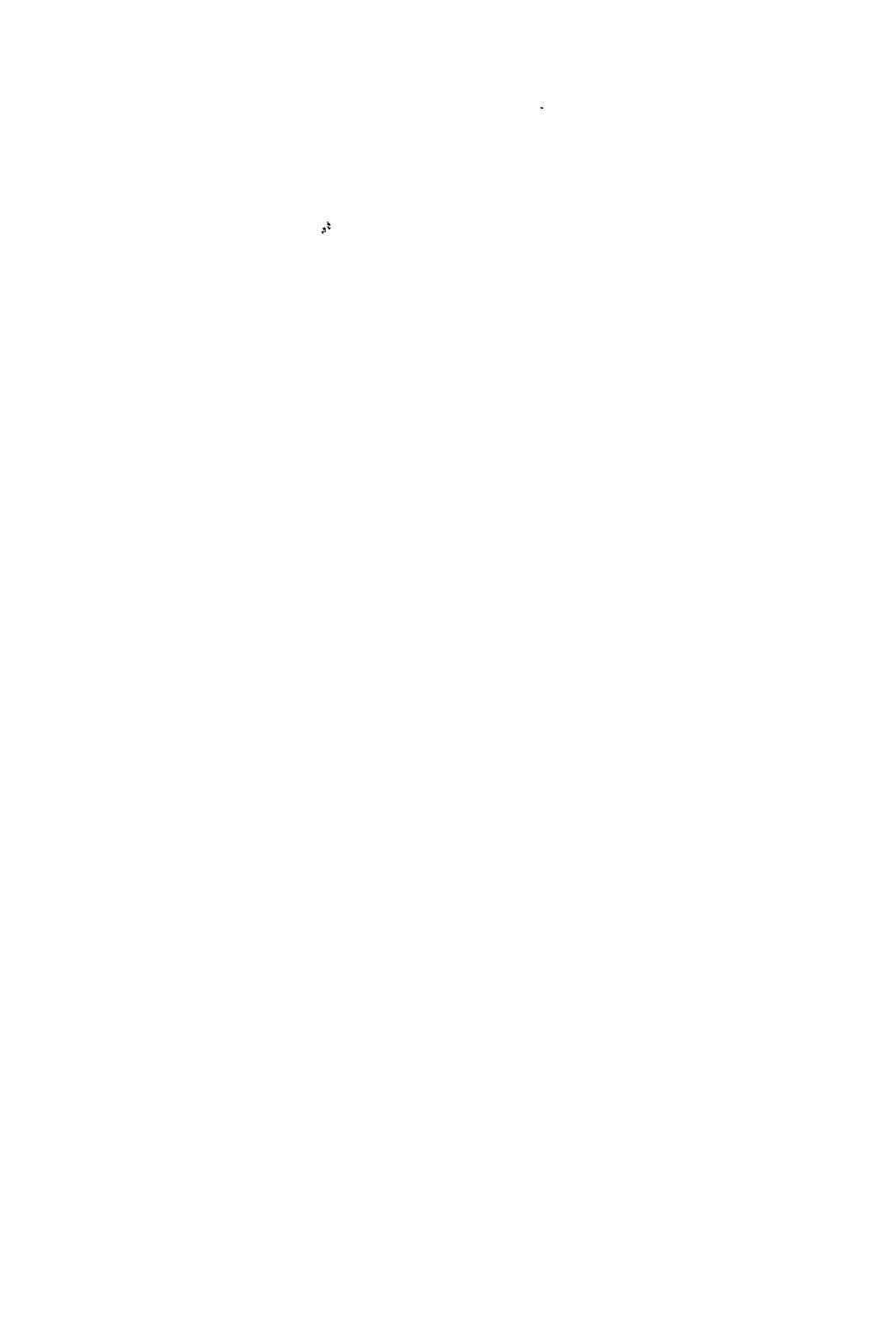
3. X. 1984

På Toldsamarbejdsudvalgets vegne
Im Namen des Ausschusses für Zusammenarbeit im Zollwesen
Από την Επιτροπή Τελωνειακής Συνεργασίας
For the Customs Co-operation Committee
Par le Comité de Coopération douanière
Per il Comitato di cooperazione doganale
Voor het Comité voor douanesamenwerking

Formænd
Die Präsidenten
Οι Πρόεδροι
The Chairmen
Les présidents
I Presidenti
De Voorzitters

F. KLEIN

TAKI OULD SIDI



II. - ACCESSIONS

ST CHRISTOPHER AND NEVIS (*)

INSTRUMENT OF ACCESSION
TO THE SECOND ACP-EEC CONVENTION

GREETING

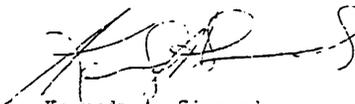
WHEREAS on 11 October 1983, The Government of Saint Christopher and Nevis submitted a request for accession to the Second ACP-EEC Convention

WHEREAS the ACP-EEC Council of Ministers, acting in conformity with Article 185 of the said Convention, adopted on 25th January 1984 the decision approving the Accession of Saint Christopher and Nevis to the Second ACP-EEC Convention

AND WHEREAS it is provided in Article 185 of the Second ACP-EEC Convention that a country shall accede to that Convention by depositing an Instrument of Accession with the Secretariat of the Council of the European Communities

NOW THEREFORE, I, KENNEDY A. SIMMONDS, Prime Minister and Minister of Foreign Affairs of Saint Christopher and Nevis declare that Saint Christopher and Nevis hereby accedes to the Second ACP-EEC Convention.

Done at BASSETERRE, In the Island of Saint Christopher, in Saint Christopher and Nevis on the 15th day of February One thousand nine hundred and eighty four.



Kennedy A. Simmonds
Prime Minister and Minister
of Foreign Affairs

(1) See Decision (of Accession) No 1/84 of the ACP-EEC Council of Ministers, p. 19 of this Compilation. See also pages 123 to 125 and page 167 of this Compilation.

III. - COMMUNITY ACTS RELATING TO
THE APPLICATION OF THE LOME CONVENTION

A. ACCESSIONS

COUNCIL

COUNCIL DECISION (*)

of 23 January 1984

on the provisional application to the State of St Christopher and Nevis of the arrangements provided for in Decision 80/1186/EEC on the association of the overseas countries and territories with the European Economic Community

(84/35/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Decision 80/1186/EEC of 16 December 1980 on the association of the overseas countries and territories with the European Economic Community⁽¹⁾, and in particular the second subparagraph of Article 142 (2) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas, pursuant to the second subparagraph of Article 142 (2) of Decision 80/1186/EEC, the arrangements provided for therein may continue to apply provisionally, under conditions laid down by the Council, to countries and territories which become independent;

Whereas St Kitts-Nevis, which is mentioned in Annex I to the said Decision, achieved independence on 19 September 1983 as the State of St Christopher and Nevis;

Whereas a decision should be taken to continue to apply provisionally to that State the arrangements provided for in the abovementioned Decision;

Whereas the Second ACP-EEC Convention is open, in accordance with the procedure laid down in Article 185 thereof, to accession by countries or territories referred to in part four of the Treaty which have become independent; whereas such accession can take place only following a request by the State concerned

and with the approval of the ACP-EEC Council of Ministers;

Whereas St Christopher and Nevis has submitted a request for accession to the Second ACP-EEC Convention,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The arrangements laid down by Decision 80/1186/EEC shall apply provisionally to St Christopher and Nevis until the latter accedes to the Second ACP-EEC Convention.

Article 2

Questions relating to the application to St Christopher and Nevis of Decision 80/1186/EEC shall be dealt with as necessary by direct contact between the competent authorities of that State and of the Community.

Article 3

This Decision shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 19 September 1983.

Done at Brussels, 23 January 1984.

For the Council

The President

C. CHEYSSON

⁽¹⁾ OJ No L 361, 31. 12. 1980, p. 1.

(*) See also pp. 19, 119, 124, 125 and p. 167 of this Compilation.

**Information on the accession of St Christopher and Nevis to the Second
ACP-EEC Convention (*)**

In accordance with Article 185 of the Second ACP-EEC Convention, St Christopher and Nevis acceded to this Convention on 5 March 1984, thereby becoming, as from that date, an 'ACP State' within the meaning of the acts of the Community institutions containing that reference.

(*) See also pp. 19, 119, 123, 125 and 167 of this Compilation.

**COUNCIL REGULATION (EEC) No 2820/84 (*)
of 3 October 1984**

amending Regulation (EEC) No 435/80 as regards the lists of ACP States and countries and territories (St Christopher and Nevis, Brunei)

THE COUNCIL, OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80 of 18 February 1980 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2092/83⁽²⁾, and in particular Article 1 (3) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Brunei and St Christopher and Nevis, which appear in the list of countries and territories in Annex II to Regulation (EEC) No 435/80 have gained independence; whereas St Christopher and Nevis acceded to the Second ACP-EEC Convention on 5 March 1984, thereby becoming an ACP State;

Whereas the lists appearing in Annexes I and II of Regulation (EEC) No 435/80 should be adapted,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 435/80 is hereby amended as follows:

1. The following entry shall be added to Annex I:
'St Christopher and Nevis'.

2. In Annex II, point 3:

- the entry 'Brunei' shall be deleted,
- the terms 'Associated States in the Caribbean (Antigua, St Kitts, Nevis and Anguilla)' shall be replaced by the term 'Anguilla'.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 3 October 1984.

For the Council

The President

P. BARRY

⁽¹⁾ OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 204, 28. 7. 1983, p. 1.

(*) See also pp. 19, 119, 123, 124 and 167 of this Compilation.

III. - COMMUNITY ACTS RELATING TO
THE APPLICATION OF THE LOME CONVENTION

B. TRADE

**COUNCIL REGULATION (EEC) No 2247/84 (*)
of 30 July 1984**

amending Regulation (EEC) No 435/80 to include strawberries falling within subheading 08.08 A ex II of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

whereas, consequently, Regulation (EEC) No. 435/80 should be amended to this effect,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Articles 43 and 113 thereof,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Having regard to the proposal from the Commission,

Article 1

The following Article 14a is hereby inserted in Title VII of Regulation (EEC) No 435/80:

Having regard to the opinion of the European Parliament (1),

Article 14a

1. Customs duty on the following product shall be reduced by 60 %, within the limit of a Community tariff quota of 700 tonnes:

Whereas Council Regulation (EEC) No 435/80 of 18 February 1980 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories (2), as last amended by Regulation (EEC) No 3019/81 (3), provides for total or partial exemption from customs duty for the products in question; whereas, given the importance of strawberries to the economies of these States, countries and territories, these products should be granted partial exemption from customs duties during a specified period of the year;

CCT heading No	Description
08.08	Berries, fresh : A. Strawberries ex II from 1 August to 30 April : — from 1 November to end of February

Whereas the customs duty on strawberries falling within subheading 08.08 A ex II of the Common Customs Tariff should be reduced by 60 % within the limit of a Community tariff quota of 700 tonnes for the period 1 November to the end of February;

2. Where paragraph 1 does not apply for the entire period in question, the quota opened shall be reduced *pro rata temporis*.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

(1) OJ No C 172, 2. 7. 1984, p. 183.
(2) OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.
(3) OJ No L 302, 23. 10. 1981, p. 4.

(*) See also p. 135 of this Compilation.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 July 1984.

For the Council
The President
J. O'KEEFFE

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2833/84
of 8 October 1984

opening, allocating and providing for the administration of a Community tariff quota for fresh or chilled tomatoes, falling within subheading ex 07.01 M I of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States (1984/85)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80 of 18 February 1980 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States and the overseas countries and territories ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EEC) No 3486/80 ⁽²⁾, and in particular Article 23 thereof,

Whereas Article 14 of Council Regulation (EEC) No 435/80 provides for the opening by the Community of a Community tariff quota of 2 000 tonnes of fresh or chilled tomatoes, falling within subheading ex 07.01 M I of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States; whereas the quota period runs from 15 November to 30 April; whereas the customs duty applicable to the quota is set at 4,4 %, with a minimum charge of 0,8 ECU per 100 kilograms net weight; whereas this Regulation comes to an end on 28 February 1985;

Whereas, therefore, the *pro rata temporis* clause is applicable for the establishment of the volume of the quota;

Whereas, accordingly a Community tariff quota of 1 260 tonnes should be opened for the period 15 November 1984 to 28 February 1985;

Whereas it is necessary, in particular, to ensure to all Community importers equal and uninterrupted access to the abovementioned quota and uninterrupted application of the rates laid down for that quota to all imports of the products concerned into all Member States, until the quota has been used up; whereas, however, since the period of application of the quota is very short, it seems possible to avoid allocating it among the Member States, without prejudice to the drawing against the quota volume of such quantities as they may need, in the conditions and according to the procedure specified in Article 1(2); whereas this method of management requires close cooperation between the Member States and the Commission; whereas the latter must, in particular, be able to monitor the rate at which the quota is used up and inform the Member States thereof;

Whereas, since the Kingdom of Belgium, the Kingdom of the Netherlands and the Grand Duchy of Luxembourg are united within and jointly represented by the Benelux Economic Union, any operation relating to the administration of the shares allocated to that economic union may be carried out by any one of its members;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Fruit and Vegetables,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. For the period 15 November 1984 to 28 February 1985 a Community tariff quota of 1 260 tonnes shall be opened in the Community for fresh or chilled tomatoes, falling within subheading ex 07.01 M I of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States.

Within this tariff quota, the Common Customs Tariff duty applicable to the products shall be suspended at 4,4 % with a minimum charge of 0,8 ECU per 100 kilograms net weight.

Within this tariff quota, Greece shall apply duties calculated in accordance with the relevant provisions in the 1979 Act of Accession.

2. If an importer notifies an imminent importation of the product in question in a Member State and requests the benefit of the quota, the Member State concerned shall inform the Commission and draw an amount corresponding to these requirements to the extent that the available balance of the reserve permits this.

3. The shares drawn pursuant to paragraph 2 shall be valid until the end of the quota period.

Article 2

1. Member States shall take all appropriate measures to ensure that their drawings pursuant to Article 1(2) are carried out in such a way that imports may be charged without interruption against their accumulated shares of the Community quota.

2. Each Member State shall ensure that importers of the said goods have free access to the quota so long as the residual balance of the quota volume allows this.

⁽¹⁾ OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 365, 31. 12. 1980, p. 2.

3. Member States shall charge imports of the said goods against their shares as and when the goods are entered for free circulation.

4. The extent to which the quota has been exhausted shall be determined on the basis of the imports charged in accordance with paragraph 3.

Article 3

At the request of the Commission, Member States shall inform it of imports actually charged against the quota.

Article 4

The Member States and the Commission shall collaborate closely in order to ensure that this Regulation is complied with.

Article 5

This Regulation shall enter into force on 15 November 1984.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 8 October 1984.

For the Commission
Karl-Heinz NARJES
Member of the Commission

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2834/84

of 8 October 1984

establishing ceilings and Community surveillance for imports of carrots and onions, falling within heading No ex 07.01 of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States (1985)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80 of 18 February 1980 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States and the overseas countries and territories⁽¹⁾, as amended by Regulation (EEC) No 3486/80⁽²⁾, and in particular Article 23 thereof,

Whereas Article 14 of Regulation (EEC) No 435/80 stipulates that, for the period 1 January to 31 March, carrots, falling within subheading ex 07.01 G II of the Common Customs Tariff, and, for the period 15 February to 15 May, onions, falling within subheading ex 07.01 H of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States, are subject on importation into the Community to the reduced rates of duty of 10,2 and 4,8 % respectively; whereas such reduction of duties applies only to imports up to ceilings of 500 tonnes for each of these products above which the customs duties actually applicable to third countries are reintroduced; whereas this Regulation comes to an end on 28 February 1985;

Whereas, therefore, the *pro rata temporis* clause is applicable for the establishment of the levels of the ceilings;

Whereas the application of ceilings requires the Community to be regularly informed of the trend of imports of the relevant products originating in these countries; whereas imports should, therefore, be made subject to a system of surveillance;

Whereas this objective may be achieved by means of an administrative procedure based on offsetting imports of the products in question against the ceilings at Community level as and when these products are entered with customs authorities for free circulation; whereas this administrative procedure must make provision for the possible reintroduction of

customs tariff duties as soon as the ceilings are reached at Community level;

Whereas this administrative procedure requires close and particularly swift cooperation between the Member States and the Commission; whereas the latter must, in particular, be able to follow the progress of quantities charged against the ceilings and keep the Member States informed; whereas this cooperation has to be particularly close since the Commission has to be able to take the appropriate measures to reintroduce customs tariff duties if one of the ceilings is reached;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Fruit and Vegetables,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. Imports of the products, originating in the African, Caribbean and Pacific States, which are listed in the Annex shall be subject to ceilings and to Community surveillance.

The products referred to in the first subparagraph, their tariff headings, the customs duties applicable, the periods of validity and the levels of the ceilings are set out in the said Annex.

2. Quantities shall be charged against the ceilings as and when products are entered with customs authorities for free circulation, accompanied by a movement certificate.

Products may be charged against a ceiling only if the movement certificate is submitted before the date on which customs duties are reintroduced.

The extent to which a ceiling is used up shall be determined at Community level on the basis of the imports charged against it, as defined in the preceding subparagraphs.

Member States shall inform the Commission, at the intervals and within the time limits specified in paragraph 4, of imports effected in accordance with the above procedures.

3. As soon as a ceiling has been reached, the Commission shall adopt a Regulation reintroducing, until the end of its period of validity, the customs duties applicable to third countries.

(1) OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.

(2) OJ No L 365, 31. 12. 1980, p. 2.

In the case of such a reintroduction, Greece introduces the levying of the duties which it applies to third countries at the date in question.

4. Member States shall send the Commission statements of the quantities charged for periods of 10 days, to be forwarded within five clear days of the end of each 10-day period.

Article 2

The Commission shall take all appropriate measures, in close cooperation with the Member States, to ensure the implementation of this Regulation.

Article 3

This Regulation shall enter into force on 1 January 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 8 October 1984.

For the Commission
Karl-Heinz NARJES
Member of the Commission

ANNEX

Order No	CCT heading No	Description	Customs duty applicable	Level of ceiling (tonnes)
ACP 1	07.01	Vegetables, fresh or chilled : G. Carrots, turnips, salad beetroot, salsify, celeriac, radishes and similar edible roots : ex II. Carrots and turnips : — Carrots, from 1 January to 28 February 1985	10,2 %	333
ACP 2		ex H. Onions, shallots and garlic : — Onions, from 15 February to 28 February 1985	4,8 %	71

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3058/84 (*)

of 31 October 1984

opening, allocating and providing for the administration of a Community tariff quota for strawberries falling within subheading ex 08.08 A II of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States (1984/85)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80 of 18 February 1980 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States and the overseas countries and territories⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2247/84⁽²⁾, and in particular Article 23 thereof,

Whereas Article 14 bis of Council Regulation (EEC) No 435/80 provides for the opening by the Community of a Community tariff quota of 700 tonnes of strawberries, falling within subheading ex 08.08 A II of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States; whereas the quota period runs from 1 November to 28 February; whereas the customs duty applicable to the quota is set at 5,6 %;

Whereas it is necessary, in particular, to ensure to all Community importers equal and uninterrupted access to the abovementioned quota and uninterrupted application of the rates laid down for that quota to all imports of the products concerned into all Member States, until the quota has been used up; whereas, however, since the period of application of the quota is very short, it seems possible to avoid allocating it among the Member States, without prejudice to the drawing against the quota volume of such quantities as they may need, in the conditions and according to the procedure specified in Article 1(2); whereas this method of management requires close cooperation between the Member States and the Commission; whereas the latter must, in particular, be able to monitor the rate at which the quota is used up and inform the Member States thereof;

Whereas, since the Kingdom of Belgium, the Kingdom of the Netherlands and the Grand Duchy of Luxembourg are united within and jointly represented

by the Benelux Economic Union, any operation relating to the administration of the shares allocated to that economic union may be carried out by any one of its members;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Fruit and Vegetables,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

1. For the period 1 November 1984 to 28 February 1985 a Community tariff quota of 700 tonnes shall be opened in the Community for strawberries, falling within subheading ex 08.08 A II of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States.

Within this tariff quota, the Common Customs Tariff duty applicable to the products shall be suspended at 5,6 %.

Within this tariff quota, Greece shall apply duties calculated in accordance with the relevant provisions in the 1979 Act of Accession.

2. If an importer notifies an imminent importation of the product in question in a Member State and requests the benefit of the quota, the Member State concerned shall inform the Commission and draw an amount corresponding to these requirements to the extent that the available balance of the reserve permits this.

3. The shares drawn pursuant to paragraph 2 shall be valid until the end of the quota period.

Article 2

1. Member States shall take all appropriate measures to ensure that their drawings pursuant to Article 1(2) are carried out in such a way that imports may be charged without interruption against their accumulated shares of the Community quota.

2. Each Member State shall ensure that importers of the said goods have free access to the quota so long as the residual balance of the quota volume allows this.

⁽¹⁾ OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 206, 2. 8. 1984, p. 1.

(*) See also p. 129 of this Compilation.

3. Member States shall charge imports of the said goods against their shares as and when the goods are entered for free circulation.

4. The extent to which the quota has been exhausted shall be determined on the basis of the imports charged in accordance with paragraph 3.

Article 3

At the request of the Commission, Member States shall inform it of imports actually charged against the quota.

Article 4

The Member States and the Commission shall collaborate closely in order to ensure that this Regulation is complied with.

Article 5

This Regulation shall enter into force on the day after its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 November 1984.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 31 October 1984.

For the Commission
Karl-Heinz NARJES
Member of the Commission

COUNCIL REGULATION (EEC) No 1834/84
of 28 June 1984

opening, allocating and providing for the administration of a Community tariff quota for rum, arrack and tafia, falling within subheading 22.09 C I of the Common Customs Tariff and originating in the African, Caribbean and Pacific States (ACP) (1984/85)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Protocol 5 annexed to the Second ACP-EEC Convention, signed at Lomé on 31 October 1979 (1), provides that products originating in the ACP States which fall within subheading 22.09 C I of the Common Customs Tariff shall, until the entry into force of a common organization of the market in spirits, be allowed into the Community free of customs duties under conditions such as to permit the development of traditional trade flows between the ACP States and the Community and between the Member States; whereas the Community shall fix each year the quantities which may be imported free of customs duties on the basis of the largest quantities imported annually from the ACP States into the Community in the past three years for which statistics are available, increased by an annual growth rate of 40 % on the market of the United Kingdom and 18 % on the other markets of the Community;

Whereas, having regard to the levels reached by imports of the products concerned into the Community and the Member States during the past three years for which statistics are available, the annual quota volume would amount to 173 393 hectolitres of pure alcohol;

Whereas, because the Convention is due to expire on 28 February 1985, a *pro rata temporis* reduction to eight-twelfths should be introduced; whereas the size of the tariff quota for the period 1 July 1984 to 28 February 1985 should therefore be fixed at 115 595 hectolitres of pure alcohol;

Whereas, during the past three years for which statistics are available, the corresponding imports by each of the Member States represent the following percentages of the imports into the Community from the countries in question of the products concerned:

Member State	1981	1982	1983
Benelux	3,9	5,0	5,1
Denmark	1,4	1,7	1,6
Germany	26,6	25,7	24,4
Greece	0,0	0,3	0,0
France	1,8	2,1	1,8
Ireland	1,8	2,0	1,8
Italy	0,2	0,3	0,4
United Kingdom	64,3	62,9	64,9

Whereas, in view of these factors, of market forecasts for the products in question and of the estimates submitted by certain Member States, quota shares may be fixed approximately at the following percentages:

Benelux	4,78
Denmark	1,59
Germany	29,35
Greece	0,10
France	1,98
Ireland	1,92
Italy	0,32
United Kingdom	59,96

Whereas an arrangement for using the Community tariff quota, based on an allocation between the United Kingdom on the one hand and the other Member States on the other, would seem likely to reconcile the application of the growth rates provided for in Protocol 5 with the uninterrupted application of the duty-free entry arrangements in respect of the said quota to all imports of the products concerned into the Member States until the quota is exhausted; whereas in order to reflect as closely as possible the actual trends on the markets in the products concerned, allocation of the Community tariff quota among Member States should be made in accordance with the requirements of the Member States; whereas, in this case, the tariff quota should be allocated among the Member States on the basis of the largest quantities imported annually into each Member State during the past three years and taking into account the above-mentioned growth rates;

Whereas measures should be laid down to ensure that Protocol 5 is implemented under conditions such as to permit the development of traditional trade flows between the ACP States and the Community and between the Member States;

(1) OJ No L 347, 22. 12. 1980, p. 141.

Whereas, owing to the special character of the products in question and their sensitivity on Community markets, exceptional provision should be made for a method of use based on a single division among Member States;

Whereas, since the Kingdom of Belgium, the Kingdom of the Netherlands and the Grand Duchy of Luxembourg are united within and jointly represented by the Benelux Economic Union, any measure concerning the administration of the share allocated to that economic union may be carried out by any one of its members,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. From 1 July 1984 to 28 February 1985 rum, arrack and tafia falling within subheading 22.09 C 1 of the Common Customs Tariff and originating in the ACP States shall be imported duty free into the Community within the limits of a Community tariff quota of 115 395 hectolitres of pure alcohol.

2. Within the limit of its share, as indicated in Article 2, the Hellenic Republic shall apply customs duties calculated in accordance with the relevant provisions of the 1979 Act of Accession and of Regulation (EEC) No 439/81 (1).

Article 2

1. The tariff quota referred to in Article 1 shall be divided into two instalments. A first instalment of 69 325 hectolitres of pure alcohol shall be for United Kingdom consumption. A second instalment of 43 270 hectolitres of pure alcohol shall be allocated among the other Member States.

2. The shares of each of the Member States to which the second instalment is allocated pursuant to paragraph 1 shall consist of the following quantities:

	<i>(hectolitres of pure alcohol)</i>
Benelux	5 525
Denmark	1 840
Germany	33 910

Greece	115
France	2 290
Ireland	2 220
Italy	370

Article 3

1. Member States shall manage the shares allocated to them in accordance with their own arrangements.
2. The extent to which the Member States have used up their shares shall be determined on the basis of the imports of the products in question, originating in the ACP States, entered for customs clearance under declarations for free circulation.

Article 4

1. Member States shall inform the Commission each month of imports actually charged against the tariff quota.
2. The United Kingdom shall take the steps necessary to ensure that the quantities imported from the ACP States under the conditions laid down in Articles 1 and 2 are restricted to those meeting its domestic consumption requirements.
3. The Commission shall regularly inform the Member States of the extent to which the tariff quota has been used up.
4. Where necessary, consultations may be held at the request of a Member State or on the initiative of the Commission.

Article 5

The Commission shall take all necessary measures, in close cooperation with the Member States, to ensure the implementation of this Regulation.

Article 6

Council Regulation (EEC) No 1470/80 of 9 June 1980 on the safeguard measures provided for in the second ACP-EEC Convention (2) shall apply to the products covered by this Regulation.

Article 7

This Regulation shall enter into force on 1 July 1984.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 28 June 1984.

For the Council

The President

H. BOUCHARDEAU

(1) OJ No L 53, 27. 2. 1981, p. 19.

(2) OJ No L 147, 13. 6. 1980, p. 4.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 893/84

of 31 March 1984

fixing the amounts by which import duties on beef and veal originating in the African, Caribbean and Pacific States are to be reduced

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80 of 18 February 1980 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3019/81 ⁽²⁾, and in particular Article 4 thereof,

Whereas Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 435/80 provides for a 90 % reduction in the import duties on beef and veal; whereas the amount of this reduction must be calculated in conformity with Article 4 of

Commission Regulation (EEC) No 486/80 ⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2377/80 ⁽⁴⁾,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The amounts by which import duties on beef and veal are to be reduced pursuant to Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 435/80 shall, in respect of importations during the second quarter of 1984, be as shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 2 April 1984.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 31 March 1984.

For the Commission

Poul DALSGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.
⁽²⁾ OJ No L 302, 23. 10. 1981, p. 4.

⁽³⁾ OJ No L 56, 29. 2. 1980, p. 22.
⁽⁴⁾ OJ No L 241, 13. 9. 1980, p. 5.

BILLAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEXE — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE

91/ Position i den fælles toldtarif Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs Κωδική του Κοινού Δασμολογίου CCT heading No Número de tarif douanier commun Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Belgique Luxembourg FB/Fuzuz/100 kg	Danmark DKr./100 kg	Deutschland DM/100 kg	Ελλάδα Αρπ./100 χrp	France FF/100 kg	Irland £ Irl/100 kg	Italia Lit/100 kg	Niederland Fl/100 kg	United Kingdom £/100 kg
01.02 A II	4 846,31	878,69	268,86	9 452,93	699,26	78,326	149 530	285,54	64,600
02.01 A II a) 1	9 208,04	1 669,53	510,83	17 960,66	1 328,62	148,820	284 107	542,55	122,740
02.01 A II a) 2	7 366,37	1 335,61	408,65	14 368,41	1 062,88	119,056	227 283	434,03	98,192
02.01 A II a) 3	11 049,62	2 003,43	612,99	21 552,74	1 594,34	178,584	340 927	651,04	147,988
02.01 A II a) 4 a)	13 812,04	2 504,28	734,13	26 940,94	2 018,71	223,231	426 160	800,59	148,110
02.01 A II a) 4 bb)	15 799,02	2 864,55	860,54	30 816,64	2 292,42	255,344	487 467	924,32	210,396
02.01 A II b) 1	8 122,13	1 472,63	450,92	15 842,55	1 171,66	131,270	250 602	478,70	108,266
02.01 A II b) 2	6 497,76	1 178,12	360,74	12 674,13	937,33	105,017	200 483	382,96	86,613
02.01 A II b) 3	10 152,68	1 840,80	563,65	19 803,22	1 464,57	164,088	313 253	598,37	135,332
02.01 A II b) 4 a)	12 183,24	2 208,96	647,83	23 763,90	1 780,43	196,907	375 904	706,28	162,399
02.01 A II b) 4 bb) 11	10 152,68	1 840,80	563,65	19 803,22	1 464,57	164,088	313 253	598,37	135,332
02.01 A II b) 4 bb) 22 (1)	10 152,68	1 840,80	563,65	19 803,22	1 464,57	164,088	313 253	598,37	135,332
02.01 A II b) 4 bb) 33	13 970,10	2 532,94	756,41	27 249,25	2 030,65	225,786	431 037	815,46	186,217
02.06 C I a) 1	13 812,04	2 504,28	734,13	26 940,94	2 018,71	223,231	426 160	800,59	184,110
02.06 C I a) 2	15 799,02	2 864,55	830,16	30 816,64	2 300,76	255,344	487 467	920,04	210,396
16.02 B III b) 1 aa)	15 799,02	2 864,55	830,16	30 816,64	2 300,76	255,344	487 467	920,04	210,396

(1) Ημεσίελ under denne underposition er betinget af, at der fremlægges en licens, der opfylder de betingelser, der er fastsat af de kompetente myndigheder i De europæiske Fællesskaber.
(1) Die Zulassung zu dieser Tarifstelle ist abhängig von der Vorlage einer Bescheinigung, die den von den zuständigen Stellen der Europäischen Gemeinschaften festgesetzten Voraussetzungen entspricht.

(1) Η υπαγωγή εις την διάκριση παύσην εξαρτάται εκ της προσκομιζομενης πιστοποιητικού εκδόμενου καθ' όρους προδωρομένου καρά των αρμοδίων αρχών.

(1) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.

(1) L'admission dans cette sous-position est subordonnée à la présentation d'un certificat délivré dans les conditions prévues par les autorités compétentes des Communautés européennes.

(1) L'ammissione in questa sottovoce è subordinata alla presentazione di un certificato conforme alle condizioni stabilite dalle autorità competenti delle Comunità europee.

(1) Inleding onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt voorgelegd hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vastgesteld door de bevoegde autoriteiten van de Europese Gemeenschappen.

COMMISSION DECISION (*)

of 27 April 1984

concerning animal health conditions and veterinary certification for importation of fresh meat from Belize

(84/292/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Directive 72/462/EEC of 12 December 1972 on health and veterinary inspection problems upon importation of bovine animals and swine and fresh meat from third countries ⁽¹⁾, as last amended by Directive 83/91/EEC ⁽²⁾, and in particular Article 16 thereof,

Whereas, following a Community veterinary mission, it appears that the animal health situation in Belize is excellent, stable and completely controlled by well structured and organized veterinary services, particularly as regards diseases transmissible through meat;

Whereas, in addition, the responsible veterinary authorities of Belize have confirmed that Belize has for at least 12 months been free from rinderpest and foot-and-mouth disease and that no vaccinations have been carried out against those diseases during that time;

Whereas the responsible veterinary authorities of Belize have undertaken to notify the Commission of the European Communities and the Member States, by telex or telegram, within 24 hours at the latest, of the confirmation of the occurrence of any of the abovementioned diseases or the adoption of vaccination against any of them;

Whereas animal health conditions and veterinary certification must be adopted according to the animal health situation of the non-member country concerned;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Veterinary Committee,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

1. Member States shall authorize the importation from Belize of fresh meat of domestic animals of the bovine species and of domestic solipeds conforming to the guarantees laid down in an animal health certificate which accords with the Annex hereto and which must accompany the consignment.

2. Member States shall not authorize the import of categories of fresh meat from Belize other than those mentioned in paragraph 1.

Article 2

This Decision shall not apply to imports of glands and organs authorized by the country of destination for pharmaceutical manufacturing purposes.

Article 3

This Decision shall apply with effect from 1 May 1984.

Article 4

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 27 April 1984.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 302, 31. 12. 1972, p. 28.

⁽²⁾ OJ No L 59, 5. 3. 1983, p. 34.

(*) See also p. 144 of this Compilation.

ANNEX

ANIMAL HEALTH CERTIFICATE

for fresh meat ⁽¹⁾ of domestic animals of the bovine species and of domestic solipeds intended for consignment to the European Economic Community

Country of destination:

Reference to public health certificate ⁽²⁾:

Exporting country: BELIZE

Ministry:

Department:

Reference:

(Optional)

I. Identification of meat:

Meat of

(Animal species)

Nature of cuts:

Type of packaging:

Number of cuts or packages:

Net weight:

II. Origin of meat

Address(es) and veterinary approval number(s) ⁽²⁾ of approved slaughterhouse(s):

Address(es) and veterinary approval number(s) ⁽²⁾ of approved cutting plant(s):

III. Destination of meat:

The meat will be sent from:

(Place of loading)

to:

(Country and place of destination)

by the following means of transport ⁽³⁾:

Name and address of consignor:

Name and address of consignee:

⁽¹⁾ Fresh meat means all parts of domestic animals of the bovine species and of domestic solipeds which are fit for human consumption and which have not undergone any preserving process, chilled and frozen meat being considered as fresh meat.

⁽²⁾ Optional when the country of destination authorizes the importation of fresh meat for uses other than human consumption in application of Article 19 (a) of Directive 72/462/EEC.

⁽³⁾ For aircraft the flight number should be given and for ships the name.

IV. Attestation of health:

I, the undersigned, official veterinarian, certify that the fresh meat described above has been obtained from animals which have remained in the territory of Belize for at least three months before being slaughtered or since birth in the case of animals less than three months old.

Done at, on

.....
(Signature of official veterinarian)



COMMISSION DECISION (*)

of 14 June 1984

concerning the establishments in Belize from which Member States may authorize the importation of fresh meat

(84/326/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Directive 72/462/EEC of 12 December 1972 on health and veterinary inspection problems upon importation of bovine animals and swine and fresh meat from third countries⁽¹⁾, as last amended by Directive 83/91/EEC⁽²⁾, and in particular Articles 4 (1) and 18 (1) (a) and (b) thereof,

Whereas establishments in non-member countries cannot be authorized to export fresh meat to the Community unless they satisfy the general and special conditions laid down in Directive 72/462/EEC;

Whereas Belize has forwarded, in accordance with Article 4 (3) of Directive 72/462/EEC, a list of establishments authorized to export to the Community;

Whereas Community on-the-spot visits have shown that the case of these establishments has to be re-examined on the basis of additional information regarding their hygiene standards and their ability to adapt quickly to the Community rules;

Whereas, in the meantime and so as to avoid any interruption of existing trade flows, these establishments may be authorized temporarily to continue their exports of fresh meat to those Member States prepared to accept them;

Whereas it will therefore be necessary to re-examine and, if necessary, amend this Decision in the light of measures taken to this end and of improvements made;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Veterinary Committee,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

1. Subject to the provisions of paragraph 2, Member States shall prohibit the importation of fresh meat coming from establishments in Belize.

2. The Member States may continue to authorize until 31 January 1985 imports of fresh meat coming from establishments officially proposed by the authorities of Belize on 15 November 1982, pursuant to Article 4 (3) of Directive 72/462/EEC, unless a decision is taken to the contrary, in accordance with Article 4 (1) of the abovementioned Directive, before 1 February 1985.

The Commission shall forward the list of these establishments to the Member States.

Article 2

This Decision shall apply from 1 July 1984.

Article 3

This Decision shall be reviewed and, if necessary, amended before 1 November 1984.

Article 4

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 14 June 1984.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 302, 31. 12. 1972, p. 28.

⁽²⁾ OJ No L 59, 5. 3. 1983, p. 34.

(*) See also p. 141 of this Compilation.

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 1860/84
of 29 June 1984**

**fixing the amounts by which import duties on beef and veal originating in the
African, Caribbean and Pacific States are to be reduced**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80
of 18 February 1980 on the arrangements applicable to
agricultural products and certain goods resulting from
the processing of agricultural products originating in
the African, Caribbean and Pacific States or in the
overseas countries and territories⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 3019/81⁽²⁾, and in particular
Article 4 thereof,

Whereas Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 435/80
provides for a 90 % reduction in the import duties on
beef and veal; whereas the amount of this reduction
must be calculated in conformity with Article 4 of

Commission Regulation (EEC) No 486/80⁽³⁾, as
amended by Regulation (EEC) No 2377/80⁽⁴⁾,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The amounts by which import duties on beef and veal
are to be reduced pursuant to Article 4 (1) of Regula-
tion (EEC) No 435/80 shall, in respect of importations
during the third quarter of 1983, be as shown in the
Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its
publication in the *Official Journal of the European
Communities*.

It shall apply from 2 July 1984.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 29 June 1984.

For the Commission

Poul DALSGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 302, 23. 10. 1981, p. 4.

⁽³⁾ OJ No L 56, 29. 2. 1980, p. 22.

⁽⁴⁾ OJ No L 241, 13. 9. 1980, p. 5.

BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE

Position i den fælles toldtarif Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs Κώδικας του Κοινού Διοικητικού CCT heading No Número du tarif douanier commun Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Belgique/ Luxembourg FR/B/Lux/100 kg	Danmark Dkr./100 kg	Deutschland DM/100 kg	Ελλάδα Δρζ/100 χγρ	France FF/100 kg	Ireland £ Ir/100 kg	Italia Lit/100 kg	Nederland Fl/100 kg	United Kingdom £/100 kg
01.02 A II	4 846,31	878,69	268,86	9 452,93	712,17	78,326	149 530	285,54	64,600
02.01 A II a) 1	9 208,04	1 669,53	510,83	17 960,66	1 353,14	148,820	284 107	542,55	132,740
02.01 A II a) 2	7 366,37	1 335,61	408,65	14 368,41	1 082,50	119,056	227 283	434,03	98,192
02.01 A II a) 3	11 049,62	2 003,43	612,99	21 552,74	1 623,77	178,584	340 927	651,04	147,288
02.01 A II a) 4 aa)	13 812,04	2 904,28	734,13	26 940,94	2 055,50	223,231	426 160	800,59	148,110
02.01 A II a) 4 bb)	15 799,02	2 864,55	860,54	30 816,64	2 334,50	255,344	487 467	924,32	210,596
02.01 A II b) 1	8 122,13	1 472,63	450,52	13 842,55	1 193,50	131,270	250 602	478,70	108,266
02.01 A II b) 2	6 497,76	1 178,12	360,74	12 674,13	954,64	105,017	200 483	382,96	86,613
02.01 A II b) 3	10 152,68	1 840,80	563,65	19 803,22	1 491,62	164,088	313 253	598,37	135,332
02.01 A II b) 4 aa)	12 183,24	2 208,96	647,83	23 763,90	1 812,89	196,907	375 904	706,28	162,399
02.01 A II b) 4 bb) 1)	10 152,68	1 840,80	563,65	19 803,22	1 491,62	164,088	313 253	598,37	135,332
02.01 A II b) 4 bb) 2) (1)	10 152,68	1 840,80	563,65	19 803,22	1 491,62	164,088	313 253	598,37	135,332
02.01 A II b) 4 bb) 3)	13 970,10	2 532,94	756,41	27 249,25	2 067,87	225,786	431 037	815,46	186,217
02.06 C I a) 1	13 812,04	2 904,28	734,13	26 940,94	2 055,50	223,231	426 160	800,59	184,110
02.06 C I a) 2	15 799,02	2 864,55	850,16	30 816,64	2 342,84	255,344	487 467	920,04	210,596
16.02 B III b) 1 aa)	15 799,02	2 864,55	850,16	30 816,64	2 342,84	255,344	487 467	920,04	210,596

(1) Ημερήσιος υπόθεση υπόθεση ή, at der fremlægges er betinget af, at der fremlægges en licens, der opbylde de betingelser, der er fastsat af de kompetente myndigheder i De europæiske Fællesskaber.
(1) Die Zulassung zu dieser Tarifstelle ist abhängig von der Vorlage einer Bescheinigung, die den von den zuständigen Stellen der Europäischen Gemeinschaften festgesetzten Voraussetzungen entspricht.

(2) Η υπαγωγή εις την διάκριση αυτήν εξαρτάται εκ της προσκομιζόμενης πιστοποιητικού εκδομένου κατ' όρους προβλεπόμενης από τον αρμόδιον αρχών.
(2) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.

(3) L'admission dans cette sous-position est subordonnée à la présentation d'un certificat délivré dans les conditions prévues par les autorités compétentes des Communautés européennes.

(4) L'ammissione in questa sottovoce è subordinata alla presentazione di un certificato conformemente alle condizioni stabilite dalle autorità competenti della Comunità europea.

(5) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt voorgelegd hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vastgesteld door de bevoegde autoriteiten van de Europese Gemeenschappen.

COMMISSION DECISION

of 25 July 1984

on health protection measures in respect of Botswana

(84/423/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Directive 72/462/EEC of 12 December 1972 on health and veterinary inspection problems upon importation of bovine animals and swine and fresh meat from third countries⁽¹⁾, as last amended by Directive 83/91/EEC⁽²⁾, and in particular Article 15 thereof,

Whereas Commission Decision 81/987/EEC⁽³⁾ granted the Member States the option of authorizing imports into their territory, under certain conditions and from certain regions, of fresh meat from Botswana, taking into account, in particular, the existing health situation in that country and the measures taken by that country's authorities to combat foot-and-mouth disease and to avoid its spreading into other, unaffected regions; whereas Commission Decision 82/903/EEC⁽⁴⁾ extended the disease-free area to include the sector of district Central bordered to the west by the Makoba fence, to the north by the Sese-Tlamebele fence and the Serule-Zanzibar fence;

Whereas the situation concerning foot-and-mouth disease in Botswana continues to improve, no outbreak of the disease having occurred since September 1980; whereas it is now possible to further extend the disease-free area by including a sector north of the Serule-Zanzibar fence known as control zone No 7;

Whereas strict measures, in particular the prohibition of movements of livestock from the northern districts Ngamiland, Chobe, North-East and parts of Central to the disease-free districts Ghanzi, Kweneng, Kgatlend, South-East, Southern, Kgalagadi and parts of Central, are applied, except in the case of livestock for immediate slaughter; whereas the northern regions are clearly demarcated and separated from the disease-free areas; whereas measures are applied throughout the country to monitor the movements of livestock and to detect any outbreak of the disease;

Whereas the central veterinary authorities of Botswana have confirmed that Botswana has remained free of

foot-and-mouth disease since September 1980 and have undertaken to inform the Member States and the Commission of any new outbreak of foot-and-mouth disease therein; whereas during the period of production of meat for export to the Community and for seven days beforehand no cattle may be moved from northern Botswana to the remainder of the country; whereas the competent authority of Botswana has given an assurance that the Commission and the Member States will be informed before the commencement of slaughtering of cattle from northern Botswana;

Whereas the veterinary authorities of Botswana have repeated their assurances concerning buffer zones, non-vaccination, control of movement and other measures; whereas the situation in Botswana will continue to be kept under review;

Whereas Botswana may now be authorized to export under new conditions to the Community fresh meat and certain offal obtained from animals coming from regions which have been free of foot-and-mouth disease for a number of years; whereas the competent authorities of Botswana have given assurances that meat and offal intended for the Community will be produced, handled and stored entirely separately from meat and offal which do not fulfil the terms of this Decision;

Whereas this Decision will be reviewed in the light of the developing animal health situation in Botswana, and in particular of the appearance of foot-and-mouth disease, of the vaccination policy employed, of the designation of buffer zones and of the designation of zones from which animals whose meat is intended for export to the Community are acceptable;

Whereas the animal health requirements of Member States, pursuant to Article 16 of Directive 72/462/EEC relating to imports of meat and offal from Botswana, have not yet been laid down at Community level; whereas, pending the entry into force of such requirements, the Member States may continue to apply their national animal health rules on imports of fresh meat and offal from Botswana;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Veterinary Committee,

⁽¹⁾ OJ No L 302, 31. 12. 1972, p. 28.

⁽²⁾ OJ No L 59, 5. 3. 1983, p. 34.

⁽³⁾ OJ No L 361, 16. 12. 1981, p. 29.

⁽⁴⁾ OJ No L 381, 31. 12. 1982, p. 6.

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

The prohibition provided for in Article 14 (2) of Directive 72/462/EEC shall not apply to the following districts of Botswana :

- Ghanzi (with the exclusion of its north-west sector called Ghanzi-Farms),
- Kweneng,
- Kgatleng,
- South-East,
- Southern,
- Kgalagadi, and
- Central (only that sector which is bordered :
 - to the west by the Makoba fence and the railway line running northwards from Sese to the Zimbabwe border west of Plumtree,
 - to the north by the Sese-Tlalemabele fence and the Zimbabwe border).

Article 2

1. If a Member State authorizes the importation into its own territory of fresh meat exclusively from deboned carcasses of animals of the bovine species coming from the districts referred to in Article 1 and slaughtered in one of those districts, the following conditions shall apply :

- the meat shall conform to the guarantees laid down in the animal health certificate in accordance with Annex A ; the certificate shall accompany the meat during transport to the importing Member State,
- the meat shall not enter the importing Member State's territory for at least 21 days from the date of slaughter,
- the meat shall come from bovine animals coming from the districts mentioned in Article 1 and

which have been slaughtered at least seven days after the completion of slaughter of cattle from northern Botswana and the cleaning and disinfection of the slaughterhouse at Lobatse.

2. If a Member State authorizes the importation into its own territory of offal of animals of the bovine species coming from the districts referred to in Article 1 and slaughtered in one of those districts, the following conditions shall apply :

- the offal shall conform to the guarantees laid down in the animal health certificate in accordance with Annex B ; the certificate shall accompany the offal during transport to the importing Member State,
- the offal shall not enter the importing Member State's territory for at least 21 days from the date of slaughter,
- the offal shall come from bovine animals coming from the districts mentioned in Article 1 and which have been slaughtered at least seven days after the completion of slaughter of cattle from northern Botswana and the cleaning and disinfection of the slaughterhouse at Lobatse.

Article 3

Decision 81/987/EEC is hereby repealed.

Article 4

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels 25 July 1984.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

ANNEX A

ANIMAL HEALTH CERTIFICATE

for fresh meat⁽¹⁾ from de-boned carcasses⁽²⁾ of bovine animals from Botswana

Reference number of the public health certificate :

Ministry :

Department :

Reference :

(Optional)

I. Identification of meat

Meat⁽³⁾ of :

(Animal species)

Nature of cuts⁽⁴⁾ :

Nature of packaging :

Number of cuts or packages :

Net weight :

II. Origin of meat

Address and veterinary approval number of the approved slaughterhouse :

.....

Address and veterinary approval number of the approved cutting plant :

.....

III. Destination of meat

The meat will be sent from :

(Place of loading)

to :

(Country and place of destination)

by the following means of transport⁽⁵⁾ :

Name and address of consignor :

.....

Name and address of consignee :

.....

(1) 'Fresh meat' means all parts of domestic bovine animals fit for human consumption which have not undergone any preserving process ; however, chilled and frozen meat shall be considered to be fresh meat.

(2) 'Carcass' means the whole body of a slaughtered animal after bleeding, evisceration, removal of the limbs at the carpus and tarsus, removal of the head, tail and mammary gland and in addition, in the case of bovine animals, after skinning.

(3) Only fresh de-boned carcass meat of bovine animals from which the major accessible lymphatic glands have been removed is authorized for importation.

(4) Fresh carcass meat is authorized for importation only if all bones have been removed.

(5) For railway wagons or lorries, the vehicle registration number should be stated, for aircraft the flight number and for vessels the name.

IV. Attestation of health

I, the undersigned, official veterinarian, certify that :

1. The fresh de-boned carcass meat described above :

(a) originates from cattle which :

- were born and reared in Botswana and which, in the preceding 12 months or since birth, have remained in one or more of the following districts : Ghanzi, with the exception of its north-western sector known as 'Ghanzi-Farms', Kweneng, Kgatlend, South-East, Southern, Kgalagadi and Central (only that sector which is bordered :
- to the west by the Makoba fence and the railway line running northwards from Sese to the Zimbabwe border west of Plumtree,
- to the north by the Sese-Tlalemabele fence and the Zimbabwe border),
- bore, in accordance with the legal provisions, a mark indicating their region of origin,
- had not been vaccinated against foot-and-mouth disease within the past 12 months,
- on the way to the slaughterhouse and while awaiting slaughter therein did not come into contact with animals not satisfying the requirements laid down in the Decisions of the European Economic Community currently in force as regards export of their meat to a Member State, and if they were conveyed by vehicle or container, the latter was cleaned and disinfected before loading,
- when subjected to an ante-mortem health inspection at the slaughterhouse during the 24 hours preceding slaughter, which included examination of the mouth and feet, showed no symptom of foot-and-mouth disease,
- were slaughtered during the period mentioned in the third indent of Article 2 (1) of Commission Decision 84/423/EEC (date of slaughter :);

(b) was obtained in a slaughterhouse in which no case of foot-and-mouth disease has been detected for at least three months ;

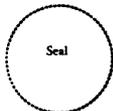
(c) has been kept strictly separate from meat and offal not conforming to the requirements for export to a Member State laid down in the Decisions of the European Economic Community currently in force ;

(d) has had the major accessible lymphatic glands removed ;

(e) originates from carcasses which were matured at an ambient temperature of more than +2 °C for at least 24 hours after slaughter and before de-boning.

2. During the period between arrival of the cattle at the slaughterhouse and completion of the packing of the meat of the same cattle for export to a Member State, in boxes or cartons, no animal or meat not conforming to the requirements laid down in the Decisions of the European Economic Community currently in force as regards export of meat to a Member State (with the exception of meat packed in boxes or cartons and kept in special storage areas) was present in the slaughterhouse or cutting plant.

Done at, on



.....
(Signature of official veterinarian)

ANNEX B

ANIMAL HEALTH CERTIFICATE

for offal (1) of bovine animals from Botswana

Reference number of the public health certificate :

Ministry :

Department :

Reference :

(Optional)

I. Identification of offal

Offal of bovine animals :

Nature of offal (1) :

Nature of packaging :

Number of packages :

Net weight :

II. Origin of offal

Address and veterinary approval number of the approved slaughterhouse :

.....

.....

Address and veterinary approval number of the approved cutting plant :

.....

.....

III Destination of offal

The offal will be sent from :

(Place of loading)

to :

(Country and place of destination)

by the following means of transport (2) :

Name and address of consignor :

.....

Name and address of consignee :

.....

(1) Only hearts and livers from which lymphatic glands, adhering connective tissue and fat have been completely removed and tongues without bone, cartilage and tonsils of bovine animals are authorized for importation.

(2) For railway wagons or lorries, the vehicle registration number should be stated, for aircraft the flight number and for vessels the name.

IV. Attestation of health

I, the undersigned, official veterinarian, certify that :

1. The offal described above :

(a) originates from cattle which :

- were born and reared in Botswana and which, in the preceding 12 months or since birth, have remained in one or more of the following districts : Ghanzi, with the exception of its north-western sector known as 'Ghanzi-Farms', Kweneng, Kgatleng, South-East, Southern, Kgalagadi and Central (only that sector which is bordered :
 - to the west by the Makoba fence and the railway line running northwards from Sese to the Zimbabwe border west of Plumtree,
 - to the north by the Sese-Tlalemebele fence and the Zimbabwe border),
- bore, in accordance with the legal provisions, a mark indicating their region of origin,
- had not been vaccinated against foot-and-mouth disease within the past 12 months,
- on the way to the slaughterhouse and while awaiting slaughter therein did not come into contact with animals not satisfying the requirements laid down in the Decisions of the European Economic Community currently in force as regards export of their meat to a Member State, and if they were conveyed by vehicle or container, the latter was cleaned and disinfected before loading,
- when subjected to an ante-mortem health inspection at the slaughterhouse during the 24 hours preceding slaughter, which included examination of the mouth and feet, showed no symptom of foot-and-mouth disease,
- were slaughtered during the period mentioned in the third indent of Article 2 (2) of Commission Decision 84/423/EEC (date of slaughter :);

(b) was obtained in a slaughterhouse in which no case of foot-and-mouth disease has been detected for at least three months;

(c) has been kept strictly separate from meat and offal not conforming to the requirements for export to a Member State laid down in the Decisions of the European Economic Community currently in force;

(d) has matured at an ambient temperature of more than +2 °C for at least three hours.

2. During the period between arrival of the cattle at the slaughterhouse and completion of the packing of the offal of the same cattle for export to a Member State, in boxes or cartons, no animal or meat or offal not conforming to the requirements laid down in the Decisions of the European Economic Community currently in force as regards export of meat to a Member State (with the exception of meat packed in boxes or cartons and kept in special storage areas) was present in the slaughterhouse or cutting plant.

Done at, on



.....

(Signature of official veterinarian)

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 2769/84
of 28 September 1984**

**fixing the amounts by which import duties on beef and veal originating in the
African, Caribbean and Pacific States are to be reduced**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80
of 18 February 1980 on the arrangements applicable to
agricultural products and certain goods resulting from
the processing of agricultural products originating in
the African, Caribbean and Pacific States or in the
overseas countries and territories ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 3019/81 ⁽²⁾, and in particular
Article 4 thereof,

Whereas Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 435/80
provides for a 90 % reduction in the import duties on
beef and veal; whereas the amount of this reduction
must be calculated in conformity with Article 4 of

Commission Regulation (EEC) No 486/80 ⁽³⁾, as
amended by Regulation (EEC) No 2377/80 ⁽⁴⁾,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The amounts by which import duties on beef and veal
are to be reduced pursuant to Article 4 (1) of Regula-
tion (EEC) No 435/80 shall, in respect of importations
during the fourth quarter of 1984, be as shown in the
Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its
publication in the *Official Journal of the European
Communities*.

It shall apply from 1 October 1984.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 28 September 1984.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.
⁽²⁾ OJ No L 302, 23. 10. 1981, p. 4.

⁽³⁾ OJ No L 56, 29. 2. 1980, p. 22.
⁽⁴⁾ OJ No L 241, 13. 9. 1980, p. 5.

BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE

Positon i den felless toldrentil Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs Κλίση του Κοινού Δασμολογίου CCF heading No Numéro du tarif douanier commun Numero del tariff doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Belgique Luxembourg FR/Flux/100 kg	Danmark Dkr./100 kg	Deutschland DM/100 kg	Ελλάδα Δρχ./100 χηρ	France FF/100 kg	Irland £ int./100 kg	Italia Lit/100 kg	Nederland Fl/100 kg	United Kingdom £/100 kg
01.02 A II	5 122,79	928,82	282,82	9 992,21	753,91	82,795	158 060	301,27	66,476
02.01 A II a) 1	9 733,30	1 764,76	537,35	18 985,21	1 432,43	157,310	300 314	572,42	130,104
02.01 A II a) 2	7 786,67	1 411,81	429,88	15 188,22	1 145,95	125,849	240 251	457,94	104,083
02.01 A II a) 3	11 679,94	2 117,71	644,81	22 782,20	1 718,92	188,772	360 375	686,89	156,124
02.01 A II a) 4 aa)	14 599,96	2 647,14	773,91	28 477,82	2 174,45	235,966	450 471	845,40	193,994
02.01 A II a) 4 bb)	16 700,36	3 027,97	906,05	32 574,72	2 470,56	269,912	515 276	975,57	222,655
02.01 A II b) 1	8 407,85	1 524,44	465,35	16 399,84	1 236,43	135,888	259 418	494,96	112,429
02.01 A II b) 2	6 726,32	1 219,36	372,29	13 119,97	989,15	108,711	207 536	395,96	89,944
02.01 A II b) 3	10 509,82	1 905,55	581,68	20 499,83	1 545,53	169,861	324 273	618,68	140,537
02.01 A II b) 4 aa)	12 611,80	2 286,67	669,47	24 599,84	1 877,58	203,833	389 128	730,66	167,611
02.01 A II b) 4 bb) 1)	10 509,82	1 905,55	581,68	20 499,83	1 545,53	169,861	324 273	618,68	140,537
02.01 A II b) 4 bb) 2)	10 509,82	1 905,55	581,31	20 499,83	1 545,53	169,861	324 273	618,68	140,537
02.01 A II b) 4 bb) 3)	14 461,49	2 622,03	781,23	28 207,72	2 142,05	235,727	446 198	843,41	192,685
02.06 C 1 a)	14 599,96	2 647,14	773,91	28 477,82	2 174,45	235,966	450 471	845,40	193,994
02.06 C 1 a) 2	16 700,36	3 027,97	895,67	32 574,72	2 478,91	269,912	515 276	971,30	222,279
16.02 B III b) 1 aa)	16 700,36	3 027,97	895,67	32 574,72	2 478,91	269,912	515 276	971,30	222,279

(1) Ηεπίταση under denne underposition er betinget af, at der fremlægges en licens, der opfylder de betingelser, der er fastsat af de kompetente myndigheder i De europæiske Fællesskaber.
(2) Die Zulassung zu dieser Tarifstelle ist abhängig von der Vorlage einer Bescheinigung, die den von den zuständigen Stellen der Europäischen Gemeinschaften festgesetzten Voraussetzungen entspricht.

(3) Η υπαγωγή εις την διάκριση ταύτην εξαρτάται εκ της προσκομιλέως αυτοσημητικού εκδιδόμενου καθ' όρους προαπολαμμένουσ παρά των αρμοδίων αρχών.
(4) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.
(5) L'admission dans cette sous-position est subordonnée à la présentation d'un certificat dérivé dans les conditions prévues par les autorités compétentes des Communautés européennes.
(6) L'ammissione in questa sottovoce è subordinata alla presentazione di un certificato conformemente alle condizioni stabilite dalle autorità competenti delle Comunità europee.
(7) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt voorgelegd hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vastgesteld door de bevoegde autoriteiten van de Europese Gemeenschappen.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3549/84
of 14 December 1984

on the quantities in respect of beef and veal products originating in Botswana,
Kenya, Madagascar and Swaziland to be imported during 1985

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80
of 18 February 1980 on the arrangements applicable to
agricultural products and certain goods resulting from
the processing of agricultural products originating in
the African, Caribbean and Pacific States or in the
overseas countries and territories (¹), as last amended by
Regulation (EEC) No 3019/81 (²), and in particular
Article 23 thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No
486/80 of 28 February 1980 laying down detailed rules
for the application in beef and veal of Regulation
(EEC) No 435/80 (³), as amended by Regulation (EEC)
No 2377/80 (⁴), and in particular Article 2 (3) thereof,

Whereas Regulation (EEC) No 435/80 provides for the
possibility of issuing import licences for beef and veal
products;

Whereas the quantities in respect of which it will be
possible to apply for licences from 1 January 1985
should be fixed,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Applications for licences may be submitted, in
accordance with Article 2 (4) of Regulation (EEC) No
486/80, during the first 10 days of January 1985 in
respect of the following quantities of boned beef and
veal:

Botswana :	18 916 tonnes
Kenya :	142 tonnes
Madagascar :	7 579 tonnes
Swaziland :	3 363 tonnes

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 January
1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 14 December 1984.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

(¹) OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.

(²) OJ No L 302, 23. 10. 1981, p. 4.

(³) OJ No L 56, 29. 2. 1980, p. 22.

(⁴) OJ No L 241, 13. 9. 1980, p. 5.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3550/84
of 14 December 1984

fixing the amounts by which import duties on beef and veal originating in the African, Caribbean and Pacific States are to be reduced

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 435/80 of 18 February 1980 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3019/81⁽²⁾, and in particular Article 4 thereof,

Whereas Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 435/80 provides for a 90 % reduction in the import duties on beef and veal; whereas the amount of this reduction must be calculated in conformity with Article 4 of

Commission Regulation (EEC) No 486/80⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2377/80⁽⁴⁾,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The amounts by which import duties on beef and veal are to be reduced pursuant to Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 435/80 shall, in respect of importations during the first quarter of 1985, be as shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 January 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 December 1984.

For the Commission

Poul DALSGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 55, 28. 2. 1980, p. 4.
⁽²⁾ OJ No L 302, 23. 10. 1981, p. 4.

⁽³⁾ OJ No L 56, 29. 2. 1980, p. 22.
⁽⁴⁾ OJ No L 241, 13. 9. 1980, p. 5.

BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BILAGE

Position i den fælles toldtarif Nummer des Gemeinwesen Zolltarifs Κατηγορία του Κοινού Δασμολογίου CCT heading No Numéro du tarif douanier commun Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelĳk douanetarief	Belgique Luxembourg PB/Flux/100 kg	Danmark Dkr./100 kg	Deutschland DM/100 kg	Ελλάδα Δραχ./100 ζτπ	France FF/100 kg	Irland £ Irl/100 kg	Italia Lit/100 kg	Niederland Fl/100 kg	United Kingdom £/100 kg
01.02 A II	5 122,79	928,82	264,38	9 891,95	753,91	82,795	158 060	298,13	68,285
02.01 A II a) 1	9 733,30	1 764,76	502,71	18 794,60	1 432,43	157,310	300 314	566,44	129,742
02.01 A II a) 2	7 786,67	1 411,81	402,82	15 035,78	1 145,95	125,849	240 251	453,87	103,794
02.01 A II a) 3	11 679,94	2 117,71	604,22	22 553,51	1 718,92	188,772	360 375	680,81	155,690
02.01 A II a) 4 aa)	14 599,96	2 647,14	746,02	28 803,81	2 174,45	235,966	450 741	840,57	194,613
02.01 A II a) 4 bb)	16 700,36	3 027,97	838,56	32 551,31	2 470,56	269,912	515 276	967,39	222,611
02.01 A II b) 1	7 839,64	1 421,42	405,88	15 064,61	1 150,65	126,705	241 886	457,33	104,500
02.01 A II b) 2	6 271,70	1 137,13	324,70	12 051,59	920,52	101,363	193 508	365,86	83,625
02.01 A II b) 3	9 799,55	1 776,77	507,35	18 830,73	1 438,31	158,381	302 358	571,66	130,625
02.01 A II b) 4 aa)	11 739,44	2 132,12	601,64	23 141,00	1 748,92	190,057	362 828	677,91	136,749
02.01 A II b) 4 bb) 1)	9 799,55	1 776,77	507,35	18 830,73	1 438,31	158,381	302 358	571,66	130,625
02.01 A II b) 4 bb) 2) 1)	9 799,55	1 776,77	507,35	18 830,73	1 438,31	158,381	302 358	571,66	130,625
02.01 A II b) 4 bb) 3)	13 484,19	2 444,84	693,30	26 276,48	1 994,52	217,932	416 044	781,18	179,740
02.06 C I a) 1	14 599,96	2 647,14	746,02	28 803,81	2 174,45	235,966	450 471	840,57	194,613
02.06 C I a) 2	16 700,36	3 027,97	855,95	32 749,13	2 478,91	269,912	515 276	964,45	222,611
16.02 B II b) 1 aa)	16 700,36	3 027,97	856,87	32 749,13	2 478,91	269,912	515 276	965,48	222,611

(1) Ημερίσλ under denne underposition er betinget af, at der fremlægges en licens, der oplyser de betingelser, der er fastsat af de kompetente myndigheder i De europæiske Fællesskaber.
 (2) Die Zulassung zu dieser Tarifstelle ist abhängig von der Vorlage einer Bescheinigung, die den von den zuständigen Stellen der Europäischen Gemeinschaften festgesetzten Voraussetzungen entspricht.
 (3) Η υπαγωγή εις την διάκριση ταύτην εξαρτάται εκ της αποσκευασίας, συσκευαστικού εκδόμου και άλλων προδιαγραφών, κατά των αρμοδίων αρχών.
 (4) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.
 (5) L'admission dans cette sous-position est subordonnée à la présentation d'un certificat délivré dans les conditions prévues par les autorités compétentes des Communautés européennes.
 (6) L'ammissione in questa sottovoce è subordinata alla presentazione di un certificato conformemente alle condizioni stabilite dalle autorità competenti delle Comunità europee.
 (7) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt voorgelegd hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vastgesteld door de bevoegde autoriteiten van de Europese Gemeenschappen.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2591/84 (*)
of 12 September 1984

regarding the application of Decision No 1/84 of the ACP-EEC Customs Cooperation Committee derogating from the definition of the concept of 'originating products' to take into account the special situation of Mauritius with regard to its production of canned tuna

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to Council Decision 81/968/EEC on the application of derogations from the definition of originating products under the second ACP-EEC Convention (1),

Whereas the ACP-EEC Customs Cooperation Committee set up under the second ACP-EEC Convention, signed at Lomé on 31 October 1979, adopted pursuant to Articles 28 (3) and 30 (1) of Protocol 1 to that Convention, Decision No 1/84 derogating from the definition of the concept of 'originating products' to take into account the special situation of Mauritius with regard to its production of canned tuna ;

Whereas it is necessary in accordance with Article 33 of the said Protocol 1 to take the measures required to implement that Decision,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

Decision No 1/84 of the ACP-EEC Customs Cooperation Committee annexed to this Regulation shall apply in the Community.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 August 1984 until 28 February 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 September 1984.

For the Commission

Karl-Heinz NARJES

Member of the Commission

(1) OJ No L 354, 9. 12. 1981, p. 30.

(*) See also p. 105 of this Compilation.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3124/84 (*)
of 8 November 1984

regarding the application of Decision No 2/84 of the ACP-EEC Customs Cooperation Committee derogating from the definition of the concept of 'originating products' to take into account the special situation of Jamaica with regard to tufted carpets falling within heading No ex 58.02 of the Common Customs Tariff

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to Council Decision 81/968/EEC of 24 November 1981 on the application of derogations from the definition of originating products under the second ACP-EEC Convention (1),

Whereas the ACP-EEC Customs Cooperation Committee set up under the second ACP-EEC Convention, signed at Lomé on 31 October 1979, adopted pursuant to Articles 28 (3) and 30 (1) of Protocol 1 to that Convention, Decision No 2/84 derogating from the definition of the concept of 'originating products' to take into account the special situation of Jamaica with regard to tufted carpets falling within heading No ex 58.02 of the Common Customs Tariff;

Whereas it is necessary in accordance with Article 33 of the said Protocol 1 to take the measures required to implement that Decision,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

Decision No 2/84 of the ACP-EEC Customs Cooperation Committee annexed to this Regulation shall apply in the Community.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply until 28 February 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 8 November 1984.

For the Commission

Karl-Heinz NARJES

Member of the Commission

(1) OJ No L 354, 9. 12. 1981, p. 30.

(*) See also p. 111 of this Compilation.

III. - COMMUNITY ACTS RELATING TO
THE APPLICATION OF THE LOME CONVENTION

C. SUGAR

COUNCIL REGULATION (EEC) No 3113/84 (*)

of 6 November 1984

on the conclusion of Agreements in the form of an exchange of letters between the European Economic Community and Barbados, Belize, the People's Republic of the Congo, Fiji, the Cooperative Republic of Guyana, the Republic of the Ivory Coast, Jamaica, the Republic of Kenya, the Democratic Republic of Madagascar, the Republic of Malawi, Mauritius, St Christopher and Nevis, the Republic of Surinam, the Kingdom of Swaziland, the United Republic of Tanzania, Trinidad and Tobago, the Republic of Uganda and the Republic of Zimbabwe, of the one part, and the Republic of India, of the other part, on the guaranteed prices for cane sugar for the 1984/85 delivery period

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Protocol 7 on ACP sugar, hereinafter referred to as 'the Protocol', annexed to the Second ACP-EEC Convention, and in particular Article 5 (4) thereof,

Having regard to the Agreement between the European Economic Community and the Republic of India on cane sugar (1), and in particular Article 5 (4) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas the Protocol, in accordance with Article 1 (2) thereof, is implemented within the framework of the management of the common organization of the sugar market;

Whereas it is appropriate to approve the Agreements in the form of an exchange of letters between the European Economic Community and the States referred to in the Protocol, of the one part, and the Republic of India, of the other part, on the guaranteed prices for cane sugar for the 1984/85 delivery period,

Article 1

The Agreements in the form of an exchange of letters between the European Economic Community and Barbados, Belize, the People's Republic of the Congo, Fiji, the Cooperative Republic of Guyana, the Republic of the Ivory Coast, Jamaica, the Republic of Kenya, the Democratic Republic of Madagascar, the Republic of Malawi, Mauritius, St Christopher and Nevis, the Republic of Surinam, the Kingdom of Swaziland, the United Republic of Tanzania, Trinidad and Tobago, the Republic of Uganda and the Republic of Zimbabwe, of the one part, and the Republic of India, of the other part, on the guaranteed prices for cane sugar for the 1984/85 delivery period is hereby approved by the Community.

The text of these Agreements is attached to this Regulation.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the persons empowered to sign the Agreements in order to bind the Community.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

(1) OJ No L 190, 22. 7. 1975, p. 35.

(*) See also p. 65 of this Compilation.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 6 November 1984.

For the Council

The President

J. O'KEEFFE

III. - COMMUNITY ACTS RELATING TO
THE APPLICATION OF THE LOME CONVENTION

D. FINANCIAL AND TECHNICAL CO-OPERATION

COUNCIL

COUNCIL DECISION (*)

of 3 October 1984

adjusting the amounts made available to the European Development Fund (1979) for the ACP States and for the overseas countries and territories (St Christopher and Nevis)

(84/470/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Article 1

Having regard to the 1979 Internal Agreement on the financing and administration of Community aid⁽¹⁾, hereinafter referred to as the 'Internal Agreement', as last amended by Decision 83/369/EEC⁽²⁾, and in particular Article 1 (4) thereof,

Article 1 (3) of the Internal Agreement is hereby replaced by the following:

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas St Kitts-Nevis which was formerly associated with the Community under Council Decision 80/1186/EEC of 16 December 1980 on the association of the overseas countries and territories with the European Economic Community⁽³⁾, gained independence on 19 September 1983 under the name of St Christopher and Nevis and acceded to the Second ACP-EEC Convention on 5 March 1984;

'3. The amount stated in paragraph 2 shall be allocated as follows:

(a) 4 647,4 million ECU for the ACP States, comprising:

- 2 999,4 million ECU in the form of grants,
- 525 million ECU in the form of special loans,
- 284 million ECU in the form of risk capital,
- 557 million ECU in the form of transfers pursuant to Title II, Chapter I of the Convention,
- 282 million ECU in the form of the special financing facility pursuant to Title III, Chapter I of the Convention;

Whereas, in accordance with Article 1 (4) of the Internal Agreement, the amounts laid down for the overseas countries and territories in Article 1 (3) (b) of the said Agreement should be reduced and the amounts laid down for the ACP States in Article 1 (3) (a) should be correspondingly increased,

(b) 64,6 million ECU for the countries and territories, comprising:

- 37,6 million ECU in the form of grants,
- 20 million ECU in the form of special loans,

⁽¹⁾ OJ No L 347, 22. 12. 1980, p. 210.

⁽²⁾ OJ No L 204, 28. 7. 1983, p. 59.

⁽³⁾ OJ No L 361, 31. 12. 1980, p. 1.

(*) See also pp. 19, 119 and 123 to 125 of this Compilation.

— 7 million ECU in the form of risk capital,

— (for the record) in the form of the special financing facility pursuant to the provisions of the Decision relating to mining products;

(c) 9 million ECU in the form of transfers for the countries and territories, pursuant to those provisions of the Decision which concern the system for stabilizing export earnings.

Article 2

This Decision shall apply from 1 September 1984.

Done at Luxembourg, 3 October 1984.

For the Council

The President

P. BARRY

European Communities — Council

**Second ACP-EEC Convention of Lomé,
Compilation of texts, IX, 1 January 1984 — 31 December 1984**

Luxembourg : Office for Official Publications of the European Communities

1985 — 168 pp. — 14.8 × 21.0 cm

DA, DE, GR, EN, FR, IT, NL

ISBN 92-824-0256-8

Catalogue number : BX-43-85-442-EN-C

Price (excluding VAT) in Luxembourg

ECU 3.36 BFR 150 IRL 2.40 UKL 2.10 USD 2.50

Salg og abonnement · Verkauf und Abonnement · Πωλήσεις και συνδρομές · Sales and subscriptions
Vente et abonnements · Vendita e abbonamenti · Verkoop en abonnementen

BELGIQUE / BELGIË

Moniteur belge / Belgisch Staatsblad
Rue de Louvain 40-42 / Leuvensestraat 40-42
1000 Bruxelles / 1000 Brussel
Tél. 512 00 26
CCP/Postrekening 000-2005502-27

Sous-dépôts / Agentschappen:

**Librairie européenne /
Europese Boekhandel**
Rue de la Loi 244 / Wetstraat 244
1040 Bruxelles / 1040 Brussel

CREDOC

Rue de la Montagne 34 / Bergstraat 34
Bte 11 / Bus 11
1000 Bruxelles / 1000 Brussel

DANMARK

Schultz Forlag

Møntergade 21
1116 København K
Tlf: (01) 12 11 95
Girokonto 200 11 95

BR DEUTSCHLAND

Verlag Bundesanzeiger

Breite Straße
Postfach 10 80 06
5000 Köln, 1
Tel. (02 21) 20 29-0
Fernschreiber:
ANZEIGER BONN 8 882 595

GREECE

G. C. Eleftheroudakis SA

International Bookstore
4 Nikis Street
Athens 11261
Tel. 322 63 23
Telex 219410 ELEF

Sub-agent for Northern Greece:

Molho's Bookstore

The Business Bookshop
10 Tsimiski Street
Thessaloniki
Tel. 275 271
Telex 412885 LIM0

FRANCE

**Service de vente en France des publications
des Communautés européennes**

Journal officiel
26, rue Desaix
75732 Paris Cedex 15
Tél. (1) 578 61 39

IRELAND

Government Publications Sales Office

Sun Alliance House
Molesworth Street
Dublin 2
Tel. 71 03 09

or by post

Stationery Office

St Martin's House
Waterloo Road
Dublin 4
Tel. 68 90 66

ITALIA

Licosa Spa

Via Lamarmora, 45
Casella postale 552
50 121 Firenze
Tel. 57 97 51
Telex 570466 LICOSA I
CCP 343 509

Subagente:

Libreria scientifica Lucio de Biasio - AEIOU

Via Meravigli, 16
20 123 Milano
Tel. 80 76 79

GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

**Office des publications officielles
des Communautés européennes**

5, rue du Commerce
L-2985 Luxembourg
Tél. 49 00 81 - 49 01 91
Télex PUBOF - Lu 1322
CCP 19190 81
CC bancaire BIL 8 109/6003/200

Messageries Paul Kraus

11, rue Christophe Plantin
L 2339 Luxembourg
Tél. 48 21 31
Télex 2515
CCP 49242-63

NEDERLAND

Staatsdrukkerij- en uitgeverijbedrijf

Christoffel Plantijnstraat
Postbus 20014
2500 EA 's-Gravenhage
Tel. (070) 78 99 11

UNITED KINGDOM

HM Stationery Office

HMSO Publications Centre
51 Nine Elms Lane
London SW8 5DR
Tel. 01-211 3935

Sub-agent:

Afan Armstrong & Associates

European Bookshop
London Business School
Sussex Place
London NW1 4SA
Tel. 01-723 3902

ESPAÑA

Mundi-Prensa Libros, S.A.

Castelló 37
Madrid 1
Tel. (91) 275 46 55
Telex 49370-MPLI-E

PORTUGAL

Livraria Bertrand, s.a.r.l.

Rua João de Deus
Venda Nova
Amadora
Tel. 97 45 71
Telex 12709-LITRAN-P

SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA

Librairie Payot

6, rue Grenus
1211 Genève
Tel. 31 89 50
CCP 12 236

UNITED STATES OF AMERICA

**European Community Information
Service**

2100 M Street, NW
Suite 707
Washington, DC 20037
Tel. (202) 862 9500

CANADA

Renouf Publishing Co., Ltd

61 Sparks Street (Mall)
Ottawa
Ontario K1P 5A6
Tel. Toll Free 1 (800) 267 4164
Ottawa Region (613) 238 8985-6

JAPAN

Kinokuniya Company Ltd

17-7 Shinjuku 3-Chome
Shinjuku-ku
Tokyo 160-91
Tel. (03) 354 0131

Price (excluding VAT) in Luxembourg
ECU 3.36 BFR 150 IRL 2.40 UKL 2.10 USD 2.50



OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS
OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

L - 2985 Luxembourg

ISBN 92-824-0256-8



9 789282 402566